夕刊
いわき民報
郵便番号 970
いわき市平字田町63－7
いわき民報社
© 振替口座（郡山）4028
本社 0246 ㉓1666
小名浜支社 0246 ㉜3560
常磐支局 0246 ㊷2380
勿来支局 02466 ㉗2903

木材の百貨店
株式会社 ㊀丸一材木店
建築材
内外装用新建材
なんでもそろう

商議所議員選挙

30日告示・今月29日投票

定数20人増え110人に

新人の進出で若返りか

いわき商工会議所は九月下旬に行う会議所議員の選挙告示を三十日に行った。三十一、九月一日の両日は選挙人名簿を閲覧、五日に確定する。3号議員の選考から選挙事務が始まるが、定数の二十人増、十人近い勇退がうわさされており、1号議員は、新人が過半数となる"若返り"選挙になる見込み。選挙日は二十九日だが、シコリを残さないためこれまで通り四選挙区ごとに事前調整が行われる公算が強い。

各選挙区で事前調整か

任期（三年）満了に伴いこの九月に改選されるいわき商工会議所議員は、定款変更により今選挙から議員定数九十人が百十人に二十人増える。従って常議員は三十人から三十六人になる。

種類別では1号議員（選挙議員）四十六人が五十六人、2号議員（部会選出）三十一人が三十八人、常議員推薦の3号議員十三人が十六人に。地区別では、平三十三人が三十八人、磐城二十四人が三十一人、常磐十四人が十七人、勿来十九人が二十四人にそれぞれ増える。

最も競争の激しいのが選挙を原則とする1号議員。新定数五十六人の地区別定数は、平十七人が十九人、磐城十三人が十六人、常磐七人が九人、勿来九人が十二人に二～三人の増員。

26日立候補締め切る

勇退者7、8人がうわさに

商議所議員の現在数は八十四人で、定数から六人欠けている。増員数が二十人、このほか後進に道を譲る勇退組が七、八人うわさに上っており、1号議員五十六人の過半数を新人議員が占め、しかも"若返る"といわれる。

改選される議員は、高度成長から低成長へ減速、今なお目標がつかめないまま低迷模索を続ける地方経済80年代の担い手となる人物を選ぶ重要な選挙。

選挙日程は五～十四日に3号議員選考委員会と常議員会、同じく二十四日までに2号議員が各地区から部会議員として推薦される。

注目の1号議員選挙は、二十六日正午に立候補届を締め切り、二十九日午前十時から選挙を施行することになるが、ほとんど地区ごとの調整、無投票の模様。

幼児教育懇談会　いわき市教委学校教育課は二日午後一時半から、本庁・第一会議室でいわき市幼児教育懇談会を開く。

商工会議所議員定数

	新	現	1号新	1号現
平	38	33	19	17
磐城	31	24	16	13
常磐	17	14	9	7
勿来	24	19	12	9
計	110	90	56	46

けさイワシ大漁

小名浜に891トンも

一日朝、小名浜港では巻網漁船十三カ統が入港し、マイワシ八百九十一トンを水揚げした。漁場が近いため水揚げ量が増えたもので、ほとんど他県船だった。時ならぬイワシの大漁で魚市場付近は魚を運ぶトラックで大混雑、道路もドロドロで久しぶりに活況を呈した。

落ちアユのヤナ場

きょう 遠野町でオープン

○…秋の行楽シーズンを迎え、いわき市遠野町上滝地内に、浜通り地区ただ一カ所という鮫川上流の落ちアユ"ヤナ漁"が一日からオープンした。

○…ヤナは鮫川ヤナ組合で管理しているが、まだ落ちアユは走りとあって数は少なく、最盛期は十日ごろから十月まで。最初のうちが型もよく脂ものり、うまいという。型は二十センチ前後が多く、キロ四千円（約二十匹）。

○…ヤナ場わきの詰所では炭火で塩焼きも行い、焼きたてのアユに打つ舌つづみが、清流の音にハモる気分は最高。

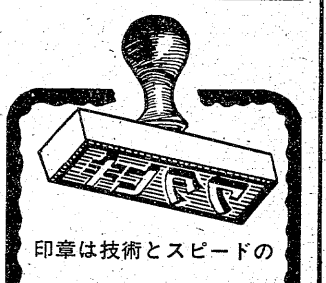
【オープンした遠野町上滝のヤナ場】

ご婚礼
ご予約受付中！
ご宴会・同窓会・会議にもご利用下さい。
お問い合わせ・お申し込みは
☎21－3955（代）へ
ウエディング・プラザ 新瀧
平谷川瀬字明治町30（いわき市庁舎南向い）

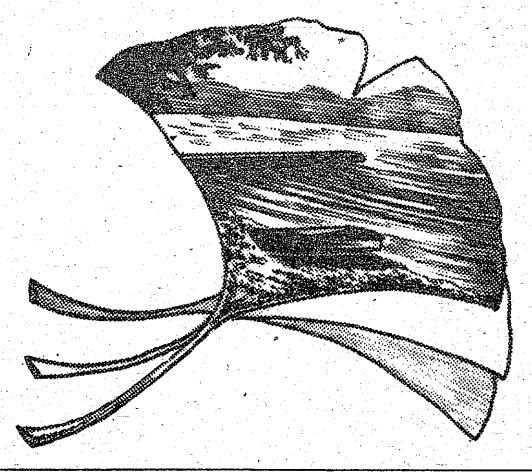
いわき抄

▼…巨人の王貞治選手が755号のホームランを打って、アメリカのアーロンのもつ世界記録と並んだ。ファンの熱狂ぶりも大変なものである。スポーツは自ら参加して楽しむものであるが、アメリカさんの影響？で「見て楽しむ」ようになってしまった。これではスポーツというより、観劇（？）と同じようなもので、スポーツ本来の姿ではないと言われても仕方がない。もっと気軽に参加して、多くの人たちが運動そのものを楽しむような風潮を作ることも考えてみる必要があろう。

▼…そこで今年の夏の高校野球は振るわなかったが、一方では中央高校が全国定時制野球大会に参加するため上京して試合中止になったし、磐農高が全国高校軟式野球で活躍するなど話題が多かった。そこへ磐女の木目沢選手が夏の国体にいわきからただ一人選ばれ、県代表として参加することに決まったのは何よりであった。木目沢さんは平二中時代、県大会の四百メートル自由形で優勝している。先月四倉市民プールで行われた県総体や先の県高体でも良い線をいっていた。いま調整に余念がないところだが、いわきのエースとして大いに健闘を祈りたい。ハマにいて水泳が弱いのも寂しい話だし、もっともっとスポーツに参加し、木目沢さんに続く選手が育ってほしいと思う。


印章は技術とスピードの
実印・認印・ゴム印
創業70年
有限会社 ワタヒキ印舗
平駅前大通りアーケード街
☎（0246）74－2411

残暑もあとわずか―紅葉の渓谷美（奥入瀬・十和田）（片品川・老神）シリーズ



1 片品川清流と老神温泉一泊の旅
●出発日　10月12日／10月28日／11月3日
●料　金　16,800円
●コース　①平～白河IC～佐野IC～桐生織物センター～前橋～榛名湖～後閑硝子工場～沼田～老神（泊）
②老神～沼田～片品村～滝めぐり～金精峠～奥日光～中禅寺湖～宇都宮IC～白河IC～平

2 奥入瀬渓谷と十和田温泉二泊三日の旅
●出発日　10月8日／10月9日／10月10日／10月11日／10月13日
10月18日／10月20日／10月21日
●料　金　30,200円
●コース　①平～相馬～仙台～平泉～盛岡～金田一温泉（泊）
②金田一温泉～十和田～奥入瀬渓流～子ノ口～～～～（十和田湖上遊覧）～～～～休屋～発荷峠～八幡平アスピーテライン～山頂～盛岡～つなぎ温泉（泊）
③つなぎ温泉～盛岡～平泉～厳美渓～毛越寺～仙台～相馬～平

■お問い合わせお申し込みは――ふれあいが始まる…報徳観光　本社26－1197・平サービスカウンター23－6500・原町02442－2－3404

黒穂

また小名浜工場群北に発生

産業公害と被害農家

県調査〝硫黄分やや高い〟

毎年夏、小名浜臨海工業地帯で出穂期の稲が茶かっ色になるいわゆる〝黒穂〟現象が今夏も発生、農民らは「またか…」と顔を曇らせている。県生活環境部公害規制課では四十四年から宇都宮大学・藤沢徹教授に発生原因の調査を依頼、究明を続けているが「硫黄酸化物か潮風、台風などの影響によるらしい」とまだ結論には至っていない。

【「またか…」黒く変色した稲穂を見る被害農家】

黒穂は、モミが茶かっ色に変わり、できた米は光沢を失い、いびつに変形する。昭和二十四年ごろから、毎年夏から初秋にかけて小名浜の住吉、大原、大道北、南富岡など、臨海工場群の北側一帯の水田で発生してきており、今年もまた出た。

黒穂の被害農家で組織しているいわき農業公害対策委員会連合会（柳内晋平会長、会員約二百人）の調査では十九～二十一日に大道北、住吉など各地区の水田で黒穂を見、「工場が排出する硫黄酸化物が原因」「産業公害」だとする疑いが強く二十四日、柳内会長ら役員四人が日本化成、小名浜製錬所など五社担当者と住吉、大原、大道北、神成塚など十カ所を調査。その結果、十五～十七日にかけて出穂したトヨニシキ、マンゲツモチ（早生）の穂が茶かっ色に変わっているのを確認した（十六～十八日に南風があった＝小名浜測候所）。

柳内会長は「出穂期に南風で運ばれてきた硫黄酸化物をかぶったためだと考えている。今は日本晴や秋晴の出穂期なので、これらが被害を受けているとすれば三、四日ごろに黒穂現象が起こるだろう。会としては、その後に被害面積や程度を再度調査する予定だ」といい、「私のところ（大道北・マンゲツモチ・四㌶）は恐らく一〇％の収入減になるだろう」と推計している。

一方、独自に調査（藤沢教授と公害センター）した県公害規制課は「これまでの調査では被害水稲の茎や葉に硫黄含有量が他地区のものよりやや高い。近年の黒穂傾向は台風の通過時に顕著に表れている。しかし、水、土壌、長雨、病虫害、強風、潮風など各種の要因が複雑に関係していることも考えられ、今のところ断定はできない」という。

木目沢磐女が国体出場

市水泳自由型のエース

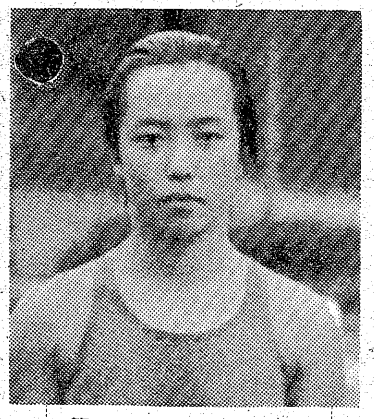
第三十二回国民体育大会・夏期大会（水泳競技のみ）は九月四～七日の四日間、青森市の県営プールで開かれるが、長期低迷状態のいわき水泳界からは木目沢昭恵選手（磐女二年）がただ一人選ばれ、県代表として初出場する。

同選手は八月十三、十四の両日四倉市民プールで行われた県総体百、四百㍍自由形で三位に入賞、国体出場を決めたが、先の県高体でも二百、四百㍍自由形で二位になるなど、いわきのエースともいえる存在。

中学に入った時は、二十五㍍しか泳げなかった同選手だが、持ち前の根性と練習熱心さでみるみるタイムを縮め、平二中三年の時は県大会の四百㍍自由形で優勝した。

現在、最後の調整に入っているが、大会に向けて同選手は「自己のベスト記録が出なくて、自分自身情けないとは思うが、とにかく精一杯がんばります」と頼もしい。

なお、夏期大会とは別に、陸上などの秋期大会は十月二日から、同じく青森で開かれるが、いわき関係の出場者は未定。



第32回国体に、本県代表として出場することになった木目沢選手

二つの絵画展開く

市民文化祭のトップ切り

美術の秋のトップを切って一日、第九回いわき市民文化祭参加の「エキジビション1977年のわたしたち」、「サークルニイ・エム」の両絵画展が市文化センター三階催し場で開幕した。

エキジビションのタイトルは「主張する展覧会へ」で、高木武広代表ら三十人の会員から油絵、デッサン、グラフなど四十点が出品されているほか、鉄骨やガラス、ステンレスなどを用いた立体芸術品も数点展示され、訪れる市民の目をひいていた。

一方、会場を同じくしたサークルニイ・エムは初参加。昨春、若い女性を中心に結成した愛好者グループで、酒井功会長ら五十人がこれまでに描いてきたそれぞれの代表作品七十四点を出品した。作品は油絵が主で、自画像、港や農家の風景、静物とバラエティーに富んでいる。

なお、今年の同文化祭は平、磐城、勿来など八地区で八十二行事が参加、十二月まで繰り広げられる。

【開幕した市民文化祭】

入遠野公民館で移動保健所　いわき市遠野支所は二日午前十時から午後二時まで、入遠野公民館で移動保健所を行開く。

勿来勤労ホーム九月の行事

いわき市勿来勤労青少年ホーム九月の行事予定は次の通り。

【料理教室】▽月＝5・12・19・26日▽水＝7・14・21・28日（小松満子先生）

【茶道教室】▽木＝8・22・29日（植松君子先生）▽金＝9・16・30日（谷口貞子先生）

【生け花教室】▽金＝9・16・30日（谷口みち先生）

【社交ダンス教室】▽金＝9・16・30日（小林義行先生）

【書道教室】▽土＝10・17・24日（笹川華笙先生）

【着物着付け教室】▽火＝13・27日（鬼頭正子先生）

時間は各教室とも午後六時から。

勿来でBCG　いわき市勿来支所は二日午後一時半から二時半まで、同支所でBCG接種を行う。

波立寺で禅の集い

いわき市久之浜町の波立寺では今月から毎月第一日曜日午前八時から同十一時まで〝禅の集い〟を開く。会場は同寺境内の禅堂、中学生以上で男女不問、会費五百円。

株式・前場

本日の市況は公定歩合再引き下げ機運から続伸して始まったが、その後伸び悩んでいた。朝方は自動車株、精密株中心の優良株が買われ、また増額修正から水産株が堅調な動きとなった。半面低位仕手系株が小甘く、大型株も保合となった。引けにかけ全般的に見送られたものの、弱電株が買われていた。

主な高い銘柄は醗酵十一円、小西六八円、アスベスト十七円、パイオニア四十円、スタンレー二十一円、本田十円、ダイハツ十一円、キヤノン十五円。

主な安い銘柄はラサ工五円、旭電化十円、三石七円、大コン十二円。

（地元銘柄）呉羽七百十四円、日化成九十二円、岡理ゴム四百二十八円、白煉瓦二百十九円、常陽銀二百三十二円、東邦銀出来ず、常盤興百十三円。

日経ダウ九円十銭安の五千二百三十四円三十六銭。出来高一億五千万株。

（平・水戸証券調べ）

万国外科学会議切手発売3日

郵政省は三日から八日まで、京都で開かれる第二十七回万国外科学会議にちなんで、五十円の記念切手を発行、三日から全国の各局で売り出す。手術室の外科医を意匠としたもので、縦二十二・五㍉、横三十三㍉、グラビア四色刷りの明るいもの。

【三日発売の記念切手】

あすの停電

▼内郷地区＝（9時～12時）内町駒谷

あすの大気汚染予報

◇硫黄酸化物

【安全信号】大気汚染は少なく、濃度は〇・一㍈（一時間）を超えないでしょう。

◇光化学スモッグ

【安全信号】発生の恐れはない見込み。

天気予報

玉半提供 ㉓九五九一

（小名浜測候所調べ）

【今夜】南寄りの風、曇りで、にわか雨がある。

【明日】南寄りの風、曇りで、にわか雨があるが、時々晴れる。

【海上】今夜、明日とも波やや高い。

【気温】▽31日＝最低20・2度（平年20・1度）最高28・2度（同26・8度）

あすの暦

9月2日（金）

旧暦	7月19日	先	勝
六曜			
日出	5	・	07
日入	18	・	04
月出	20	・	31
月入	9	・	13
満潮	6	・	13
	（18	・	13
干潮	0	・	07
	（12	・	06

弊社従業員故久保　仁殿の葬儀に際しましてはご多忙中にもかかわらず遠路わざわざご会葬下されご丁重なご香料を賜り誠にありがとうございました
早速お伺いの上お礼を申し上げるのが本意ですが略儀ながら紙上でお礼を申し上げます
昭和五十二年九月一日
いわき市常磐湯本町栄田八四
喪主　久保　とみ
親類代表　久保　勉
会川鉄工株式会社
代表取締役　会川　定一

9月が訪れた。
陽気な夏が過ぎ、新しいあなたがはじまる秋。収穫と味覚を求めて
JJJへおこしください。
JJJの秋は「うれしくてバラ色。
コンビネーションサラダ　300えん
カニサラダ……400えん
ハンバーグサンド……400えん
●ウエートレス募集中
JJJ 喫茶食事 スリージェイ平店
平・菱川町（大駐車場完備）電23－4983
しあわせひろげる常交グループ

金曜日の焼きたてパンをどうぞ！
松月堂
こんがりキツネの焼きたてです！
フレッシュ・ベーカリー ポアール
本店／いわき市平銀座　松月堂　☎(23)1551
平駅ビル店・大黒屋店・イトーヨーカドー店・小名浜店・ヨークベニマル小名浜店・植田店・植田SC店・湯本店

工場直送の新鮮なキリン生ビール
地下は店舗改装中のため1階で営業中！
居酒屋まるた
いわき市平・駅前マルサビル地下　電㉓三八二〇

＊破格値で店内いっぱい！
家具ビッグバーゲン
■国道で駐車のできるお買い物
家具のマルミヤ
いわき市うちこう　☎26－3544代

百科事典　分割払い　セール中
特約店　ヤマニ書房
平・二町目　電㉓三四八一

越 フジコシ
おわびていせいたします
雪と魚とは似ているので書き誤りやすいことから文字の誤りを「雪魚の誤」という　似ている文字は書き違えないようにしなければならない　八月二六日づけのこの広告で栄耀という文字をぜんぶ栄輝と書いてしまいました　おわび訂正いたします
雪印チーズ　二三五㌘　二五五円
雪印バター　二三五㌘　二九五円
（平店本館一階売り場）

マカロニ・スパゲティ料理教室

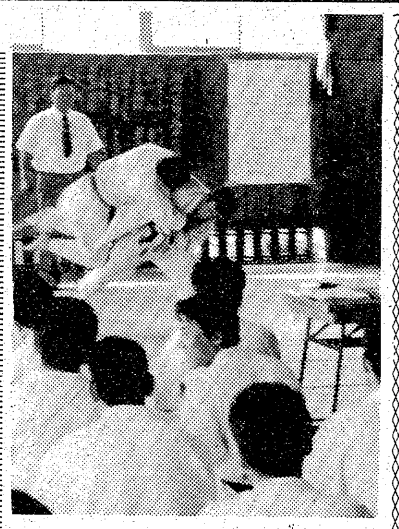
つくり方を無料公開

社団法人全日本マカロニ協会主催　21日、ことぶき会館

社団法人全日本マカロニ協会は、二十一日午前十時からいわき市平字田町ことぶき会館五階（いわき民報ビル）でマカロニ・スパゲティ料理教室を開く。講師は佐々木貞子先生。定員百人、往復ハガキに住所、氏名、年齢、電話番号を明記する。申込先はいわき市平字杉平二三、佐々木クッキング・スクール。十二日締め切り。

マカロニ・スパゲティは高たんぱくで保存性のある食品、肉や野菜、魚介類ともあわせやすい。料理方法は多彩で、主婦の料理のレパートリーをひろげてみませんか―というのが開催の趣旨。

参加料は一切無料。佐々木先生がマカロニ・スパゲティの料理方法を実演、それを試食させる。またスライドを上映、参加者にテキスト、マカロニ・スパゲティ読本、サンプルをもれなく贈呈することになっているという。



東署の土用げいこ成績

いわき東署は三十日午後、同署裏の道場で土用げいこの納会を行った。

土用げいこは七月二十二日から続けてきたもので、各選手ともベスト・コンディションで納会に臨んだ。

【東署の土用げいこ納会】

読者の声

子供の事故防止へ交通違反切符

平　須藤　重彦

「あなたのお子さんは違反行為をしました。かわいいお子さんを事故から守るため、監督を十分にするよう警告します」宮城県警で今度発行した"交通違反切符"の内容である。道路上で遊んだり、横断歩道以外のところを渡ったり、自転車の二人乗り、無灯火で走行した子供に手渡し、保護者にも警告しようとするものだ。

これは子供の場合、飛び出し事故、路上遊びなど、ほとんどが交通ルールを守っていなかったのが原因とする事故が多いため、保護者にも、未然防止について協力してもらうためのものである。この外切符には、児童・幼児の道路上での親の保護を義務付けている道交法が刷り込まれてある。子供に注意すると同時に、親にも法規を知ってもらい、責任義務を果たしてもらいたいとするものだ。

この違反切符には、もちろん罰則はないが、ドライバーだけでなく、歩行者にも道交法違反の取り締まりを…という声が強い矢先、当を得た未然防止策の一つである。どのような条件下でも、ドライバーに落ち度がある現在の道交法は、弱者救済の精神とはいえ、片手落ちの面がなきにしもあらず。目前に子供が急に飛び出して、不可抗力の場合でも、ドライバーの前方不注意として処分されるだけに、そんな事故が起こる前に、子供に正しい道交法を身につけさせなければなるまい。この切符、ドライバーからも、好評を得ているという。

悲しい事故を未然に防止し、交通地獄から子供を守るためには、ドライバーの安全運転と、歩行者自身のルール順守がなければ達成できないことを示したこの切符を、評価したい。切符を手渡されたら親子、家族で良く話し合い、事故防止へ真剣に取り組みたいものだが、いわき各署でも、試みる価値がありそうである。

（会社員・49歳）

読者の声欄投稿規定▽住所・氏名・年齢・職業明記（匿名希望の場合も）▽字数六百字以内▽原稿は返しません

きょうのことば

人を動かして説得しようとするものは　おのれがまず感動し　おのれを説得することから始めなければならぬ

（カーライル）

商店街

平野球クラブ

◇八月大会（31日）

福建クラブ 0 1 0 0 0 0 0 0 1 1
松月堂 0 0 0 0 1 0 0 0 1

（福）大槻―田中
（松）諏訪―上田

▽本塁打＝白石（福）
▽三塁打＝鷲（松）

いわき球友会

◇八月大会（31日）

フォンテーヌ 0 0 0 0 0 0 0 0
盛光社自動車 1 0 0 0 0 0 4 × 5

（フ）箱崎―大塚
（盛）菅野―小湊

▽本塁打＝佐藤（盛）
▽二塁打＝大竹、菅野（盛）

そば処一平＝6日開店＝小名浜字下町、そば処一平は改装中だったが6日新装開店。予約出前制も始める。

マリーナ＝4日連休＝小名浜字上町二、カッティングサロン・マリーナは4日から7日まで連休。

五万石せん＝べい新発売＝平字古鍛冶町、味覚堂は磐城平・五万石せんべいを新発売。

カノオタ＝で大奉仕＝平の家庭用品のカノオタでは、7日まで新築4周年記念謝恩特別大奉仕。

マルトで＝超奉仕＝平白土・内郷・湯本のスーパーマルトでは、3日まで秋の味覚超奉仕。

フラワー4日＝新築オープン＝平・田町、キャバレーフラワーが4日新築オープン。

わたなべで＝晴着陳列中＝平・才槌小路の渡辺呉服店とイトーヨーカドー平店2Fの呉服のわたなべでは、七五三の晴着大量陳列中。

狩猟講習会

6日　平市民会館

県いわき林業事務所は六日午前九時半から平市民会館で、狩猟講習会を開く。

狩猟有資格者が対象で、当日は同林業事務所係員、県猟友会平支部役員が講師となり、①銃刀法火薬類取締法②猟具の取り扱いなどについて話す。

あすの運勢

小川石洲

【1月生】不用意の発言から誤解招く、冷静に対処せよ
【2月生】過ぎたことを整理し出直せ、先行き明るい
【3月生】甘い誘いに心が動きやすい、軽々しく動くな
【4月生】思いがけぬことに直面する、じっくり取組め
【5月生】現状は苦しいが先行き明るい、がんばり抜け
【6月生】思いのほかスムーズに進む、積極的に当たれ
【7月生】過ぎたことにこだわるな、心機一転して前進
【8月生】むやみに先走ればつまずく、足元固めかれ
【9月生】いかに急いでもチャンスでない、あせり禁物
【10月生】多少不満あっても感情に走るな、冷静さ必要
【11月生】過ぎたことにくよくよするな、心機一転せよ
【12月生】周囲と協調して結果よい、独断独走つつしめ

九月二日（金・先勝）

100貨店

スズムシを十年間も県浜児童相談所にプレゼントしていたひとが本紙に紹介された。常磐交通の新妻徳寿さんだが、自分の手で育てたスズムシの中からよく鳴くオスを多目に選んで、子供たちの心をなぐさめてあげようという、やさしい気持ちからである。十月末になると、それを引き取って越年させ、また来年、この秋をプレゼントするという◆ねたきり老人など老人センターでは、この記事をうらやましく読んだことだろうが世の中にはスズムシづくりの名人がかなりいる。同好者が集まって、スズムシの鳴き比べなんか楽しい。かつて上高地のスズムシの音色をきいてそのすばらしさに酔ったことがある。澄み透った音色が秋風に乗って、風鈴のように心のなかにしみてくる◆上高地の玄関口である国鉄松本駅に「スズムシリンゴ」がお目見えして観光客の人気を呼び、飛ぶような売れ行きをみせているという。これは昨年秋に収穫した信州リンゴ「ふじ」（冷蔵物）に、直径約三㌢の穴をくり抜いて、この中にスズムシのつがいを入れ、網目のビニールで覆った、言ってみれば"リンゴコンテナ"。家に持ち帰るまで、リンゴがスズムシのエサになるというわけ◆しかし、このスズムシリンゴ、松本駅が新築されるため今夏かぎりで姿を消す。そこで現駅舎のサヨナラセールとして、駅の待合室の売店で、鉄道弘済会が一個三百円で売り出したもの。全部で三百個用意して八日から売り出したが、観光客や子供がかけより、あっという間に売り切れるという好評であった。◆さて、ことしは秋の訪れがはやく、コオロギの中にスズムシが…と風流な気で耳をすましていると、チクリとシャツの上からで風流心がいっぺんに吹き飛んでしまう。

（龍人）

霧の旅路（198）

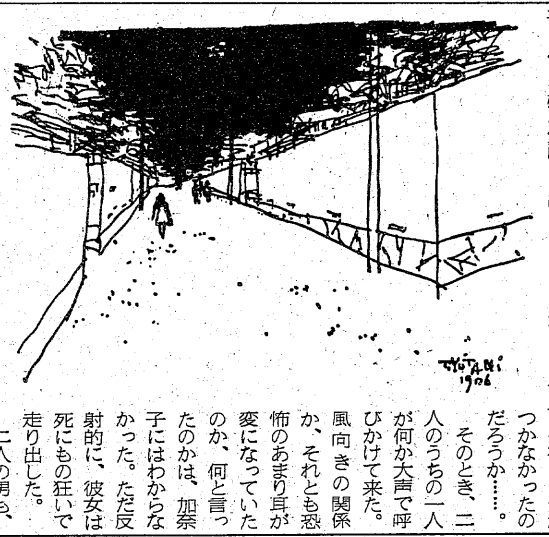
海渡英祐　作
由谷敏明　画

追跡の手（十二）

それから間もなく、加奈子は曽根と別れて帰途についた。

電車を乗りついで、目蒲線の西小山駅へ着いたときには、夜もすっかりふけていて、もちろん、駅前の商店などもほとんどシャッターをおろしてしまっていた。駅を出た一かたまりの人々も、四方へ散って、すぐに闇の中へ消えてしまい、彼女は何となく心細い思いで、夜道を急いだ。

しばらく行ったところで、加奈子はふっと妙な気配をおぼえた。



かなり距離をおいて、後からせまって来る足音が、自分を追って来るように思われたのである。

もちろん、街中の道路だから、同じ方角へ来る人間がいても、いっこうにふしぎはない。ふだんなら、そんなことは気にもとめなかったに違いない。だが、神経を針のようにとがらせているときだけに、彼女は直感的に、つけられている、と確信したのだった。

たちまち、胸の動悸が激しくなり、ひたいに冷たい汗がにじみ出て来た。しぜんに、足の動きが早くなる。

タクシーで帰ればよかった、と加奈子は大いに悔んだが、いまさら、どうにもなるものではない。このところ、わりに車を使うことが多かったので、少しは倹約しようという気になったのだが……。

彼女はさらに足を早め、ほとんど走るような速度になった。と、背後の足音もピッチが上って、アレグロのようなリズムをきざみ始めた。やはり、気のせいではなかったのだ。自分はたしかに、追いかけられている。

表通りから横道へ折れるところで、こわごわ後をふりかえると、闇の中に黒い二つの人影が浮かんで見えた。二人も――加奈子は、強いショックを受けた。これまでは、尾行者は一人だと思っていたのだが、もう一人の存在には気がつかなかったのだろうか……。

そのとき、二人のうちの一人が何か大声で呼びかけて来た。

風向きの関係か、それとも恐怖のあまり耳が変になっていたのか、何と言ったのかは、加奈子にはわからなかった。ただ反射的に、彼女は死にもの狂いで走り出した。

二人の男も、明らかに、彼女を追って走り出したようである。心臓の鼓動がますます激しくなり、息が苦しくなって来た。男たちの足は速く、本格的な競争になったら、とてもかないそうもない……。

『伊原さん……』

今度は、彼等の呼びかける声が、はっきり聞えた。やはり、酔っぱらいの悪戯なんかではないのだ。こちらの正体を知って、追っかけて来るのだ……。

『伊原加奈子さんでしょう？待って下さいよ。怪しいものじゃない……』

そう言われても、とても信じる気にはなれない。その声は、さっきよりもいっそう、身近かにせまっていた。距離がぐんぐん縮まっているのだ。もう駄目だ……。

洋装　モンシェリー
平字白銀町8・太田ビル3F　☎㉓8140
高級舶来・国産布地　オーダー専門店

★テレビCM（長門勇）でおなじみの!!
川口技研　技研　OKアミド
堅固で格安　ただ今2割引セール中
取扱店　片寄ガラス店
いわき市平字大町31　☎74－2269

選んでますか？
自分に合ったトリートメント
毛髪診断致します
ハリウッド美容室
平・田町　並木通り（ひかり座前）　☎74－5249

好評!!
200グラムステーキ　1,500円
コーヒー・レストラン
西海岸
いわき市・照島海岸通り　☎02466③0992

すすき方式による
ジュータン出張クリーニング
サンクリーン1・C
●各種ジュータン●Pタイル
●応接セット等インテリア
（保管も致します・無料）
お問い合わせは――
矢吹商会　いわき市平上大越　☎34―4496

ニキビ・シミでお困りの方！
西田式体内浄化美容法
西田達弘著　ご指導します。
★にきび・しみは必ず治せる
テキストをどうぞ！
ワタナベ薬局　平字月見町　☎74－3562

アトリエ恵以
絵画研究所
☎74－8732
■アトリエ
平・久世原教室　堂ノ前教室
神谷教室
内郷・御台境教室
〈入会随時〉

ひな鳥・唐揚げ
湯本の鳥勝
湯本中央通り店電㊷三一五一代
湯本駅南店電㊸五五五五
駐車場完備

ふとんのシオヤ
いわき市常磐湯本町
黄金町電㊷二四七四

◆きっぷと味を売る
鮨　花澤
出前敏速・深夜2時まで・遠出可
平・白銀町　八百真ビル1F　電㉓0600

NATIONAL
冷暖房給湯・浄化槽設備機器
市公認水道工事店　市下水道工事指定店
〈快適な住まい〉〈豊かな暮らし〉を実現する
三共住宅設備機器株式会社
平谷川瀬・三十九町55の1　☎㉔3723・㉓1686

白毛が気になる季節
はえぎわの気になる人にビゲンパール
手軽にそめたい人はカラースプレー
インスタント白髪染にカラーコーム
美容用品の店　ワカマツ
いわき市平字南町60　平大通り（東邦銀行となり）☎㉔5227

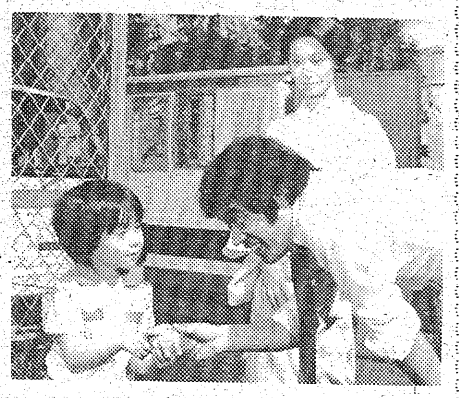
この世の花

福島中央・夜9・00

残暑

悠子（乙羽信子）の料理屋「あづさ」が開店、好調な出足だった。そのころ、あかね（島村佳江）は池田俊夫（南條弘二）と婚約した。有川貢（黒沢年男）は剛造（山形勲）の無実を信じるようになり、四年前、自分の書いた記事で剛造が苦境に立ったことに責任を感じていた。

ある日、貢は「あづさ」に悠子を訪ね、剛造は本当に無実なのか、無実だとすれば、被害者であった吉野（田中明夫）に目を向けるべきではないか――と疑問をぶつけた。だが、悠子は事件は決着したのだと、とりあわなかった。貢はさらに「あづさ」が吉野に開店資金を出させているのはどういうことかとただした。なぜか悠子は、急いで話を切りあげた。



【武史は不思議なほど貢になついた】

一方、あかねも、父・剛造の無実を晴らすべく、有川貢のねらう吉野を、カメラマンの立場で洗おうと考えた。そのころ、かつてあかねと見合いした吉野昭（大竹修造）が、あかねにデートを申し込んできた。

殺陣師を斬れ

だいこんの花

福島中央・夜10・00

昼休みに土岡（入川保則）といっしょに外出した誠（竹脇無我）たばこを買おうとしてふと後ろの壁を見てギョッとした。サギ前科五犯で指名手配されている男の写真がはってあるのだが、それが顔の形といい、特徴とされている白いあ●といい、忠臣（森繁久弥）にそっくりなのだ。帰宅してより子（いしだあゆみ）にその話をしたが、忠臣には話さなかった。おもしろがって、わざとウサンくさい行動などとされたら、たまらないから。

ところが、その忠臣の行動がこの二、三日何となくウサンくさいことに、より子は気付いていた。京太郎（大坂志郎）や源助（牟田悌三）のところへ声をひそめて電話をかけては「用意できたか」などと話している。それに何かというと、子供のように新聞紙をまるめてチャンバラをしている。

チャンバラごっこの3人

NHKテレビ
☆印は白黒

- 6・05 笛吹童子「満月城にしのびこめ…」
- 20 歴史を変えた人々「アステカの征服者　コルテス」
- 40 きょうの福島▽N▽生活情報▽天
- 7・00 N◇23全国の天
- 27 NHKガイド
- 30 想定ドキュメント「地震警報発令の日」地震予知連絡会会長・萩原尊礼　静岡県知事・山本敬三郎　龍岡晋　玉川伊佐男　久米明　竜崎一郎　垂水悟郎ほか　リポーター＝勝部領樹
- 8・50 ローカルN天
- 9・00 N・C9　勝部領樹　末常尚志　福島幸雄
- 40 「望郷の街」～ふるさとシリーズ～　高岡健二　風間杜夫ほか
- 10・00 N解説
- 15 ドラマ人間模様「北上山系」中条静夫　樫山文枝　檀ふみ　三上寛
- 11・10 N◇15ローカルN天

NHK教育
☆印は白黒

- 6・00 英語会話「泊れますか？」
- 30 フルートとともに「ソナタ〝忠実なる羊飼い〟から」ヴィヴァルディ
- 7・00 スペイン語講座「フィルム特集・ムヘーレス島」
- 30 NHK文化シリーズ　歴史と文明「竹の世界」～竹の説話～
- 8・15 教養特集「大学共通試験」～入試改善への展望～　永井道雄ほか
- 9・00 きょうの料理　クッキング相談「スタミナのつく料理」
- 25 名曲アルバム「〝ハーリ・ヤーノシュ〟から」コダーイ
- 30☆通信高校講座　数学Ⅰ「因数分解と剰余の定理」
- 10・00 通信高校講座　数学Ⅰ
- 30☆通信高校講座　数学Ⅱ
- 11・00 ロシア語講座「私とソ連」
- 30☆大学講座　教育学

福島テレビ
☆印は白黒

- 6・00 FTVテレポート
- 30 JNNNコープ
- 55 あしたのあなた
- 7・00 まんが日本昔ばなし「おさん狐とめで鯛」「高田六左衛の夢」
- 30 パン屋のケンちゃん「二学期は一番乗りだ／」岡浩也　斎藤ゆかり　佐藤健一ほか
- 8・00 「今日だけは」大空真弓　山岡久乃　山村聡　岡本富士太　草笛光子　松原智恵子　井上順　宮脇康之　沢田雅美　池上季美子　佐野浅夫
- 9・00 トップスターショー・歌ある限り「憧れの歌手として初登場…坂上二郎」都はるみ　青江三奈　八代亜紀ほか
- 10・00 新選組始末記「開戦前夜」平幹二朗　古谷一行　草刈正雄　夏八木勲　竹下景子　田口計
- 11・00 FTVN
- 15 プロ野球N
- 50 映「浪花の恋の物語」

福島中央テレビ
☆印は白黒

- 6・00 新・底ぬけ脱線ゲーム「納涼特集」文珍　エバ　球児　好児ほか
- 30 ジャストN
- 7・00 クイズ・タイムショック（司会）田宮二郎
- 30 ナイター「巨人―大洋」＝中止の時＝7：30木曜スペシャル「特集／隠された世界をさぐる　人類より宇宙人へのメッセージ」▽植物と交信は可能か ほか
- 9・00 この世の花「残暑」香山美子　黒沢年男　篠田三郎　宇津宮雅代　山形勲　乙羽信子　赤塚真人　島村佳江　大槻武史ほか
- 10・00 だいこんの花「殺陣師を斬れ」森繁久弥　竹脇無我　いしだあゆみ　久我美子　なべおさみ
- 11・00 きょうの出来事
- 15 11PM
- 12・20 ワンポイントレッスン
- 25 ラット・パトロール

今夜の番組

NHK第1
1340KC

- 6・05 N解説
- 15 じょうずな話し方「交際と話し方」
- 25 ナイター「巨人―大洋」～後楽園球場～解説・川上哲治＝中止の時＝6：15午後のロータリー6：40じょうずな話し方7：15ポップスコンサート～ジョン・デンバー～「緑の風のアニー」ほか8：05こよいあの歌を「古き花園」「別れても」歌・二葉あき子9：05夜のサスペンス「死んだ甲虫たち」菅野忠彦　倉野章子ほか
- 9・30 科学千一夜「雨降って地動く」
- 10・20 若いこだま　DJ＝石黒ケイ　ゲスト＝ミッド・ナイト・クルーザー
- 11・05 夢のハーモニー「コメ・プリマ」「ロマンティカ」「カタリー」「忘れな草」ほか

NHK第2
1540KC

- 6・00 そろばん教室「4級の読上算」谷幸夫
- 20 基礎英語　小島義郎
- 40 続基礎英語　安田一郎
- 7・00 カレントトピックスN　田丸成三
- 15 英語会話　東後勝明
- 30 中学生の勉強室「理科」太田弘
- 8・00 通信高校講座　現国　加藤淳二
- 20 通信高校講座　現国　志水富夫
- 40 通信高校講座　現国　間野典彦
- 9・00 通信高校講座　古典Ⅰ乙（古文）杉山英昭
- 20 通信高校講座　古典Ⅰ乙（漢文）石川忠久
- 40 通信高校講座　世界史　松俊夫
- 10・20 通信高校講座　英語A　伊勢山芳郎
- 40 通信高校講座　英語A　伊勢山芳郎
- 11・00 スペイン語講座
- 20 中国語講座
- 40 フランス語講座

ラジオ福島
1060KC

- 6・00 Nハイライト　今日の出来事
- 15 Nデスクから
- 20 お帰りなさいあなた
- 25 ナイター「巨人―大洋」～後楽園球場～解説・土橋正幸6：25プロ野球天国7：00梶幹雄のヒット歌謡大作戦8：00玉置宏のあの歌この歌8：30清水健太郎のマイ・スイート・シティ
- 9・10 夜のヒット歌謡
- 20 ファミリースタジオ　なつメロジョッキー
- 10・00 ポップスNO・1　DJ・土居まさる
- 30 MU・ハイフォニック～サーフ・ロック特集
- 11・00 たむたむたいむ
- 10 イレブンフォーユー
- 15 お嬢さんのおしゃべりタウン
- 25 イングリッシュフォーヤング
- 30 冒険野郎ロマンを求めて

FM放送
☆印はステレオ

- 6・00☆夕べの広場＜ディスクジョッキー＞
- 7・15☆ビッグショー＜～平尾昌晃～〝男の星は消えない〟＞星は何でも知っている　ミヨちゃんよこはま、たそがれ　佃啞子　二人でお酒を
- 8・05☆クラシック・シリーズ特集＜ベートーベン没後150年祭＞～東ドイツの演奏会から～ピアノ・ソナタ　ハ長調作品53「ワルトシュタイン」荘厳ミサ曲　ニ長調　作品123
- 10・20☆邦楽百番　宮園節「夕霧」浄瑠璃・宮園千恵・宮園千寿代　三味線・宮園千寿・宮園千波
- 11・05☆にっぽんステレオ旅行「新東海道五十三次」出演・森本レオ
- 35 朗読「新圧のむかしばなし」朗読・庄司永建

東京⑫チャンネル

- 6・00 おはなしたまてばこ
- 15 とうきょう手帳
- 20 探偵スカット
- 26 キッド・ボックス
- 41 セレクトコーナー
- 45 マンガのくに
- 7・15 パーパ・パパ
- 23 おとぼけアント
- 30 合身戦隊メカンダーロボ
- 8・00 特集／山田隆夫・桂子夫妻グアムあつあつ新婚旅行!!「密着取材結婚式から寝室まで…」
- 9・00 映「若いけものたち・新暴力教室」
- 11・10 われら釣り天狗「江戸前のハゼ釣り」

フジテレビ

- 6・00 いなかっぺ大将
- 30 FNNN
- 7・00 ジェッターマルス
- 30 クイズ・グランプリ
- 45 スター千一夜
- 8・00 スターどっきり㊙報告　おばけ直撃／腰ぬけ郷▽新沼決死の空中レンジャーほか
- 9・00 「江戸の旋風」加山雄三　小林桂樹　露口茂　近藤洋介　秋野太作ほか
- 10・00 凡児の娘をよろしく
- 30 新・河原町東入ル「振り向いた恋人」岩井友美　関口宏　育かつみ
- 11・00 N◇15　プロ野球N
- 55 ビジョン討論会

TBSテレビ

- 6・00 テレポートTBS
- 30 Nコープ
- 7・00 まんが世界昔ばなし
- 30 パン屋のケンちゃん
- 8・00 「今日だけは」大空真弓　山岡久乃　山村聡　山口崇　岡本富士太　松原智恵子　草笛光子
- 9・00 トップスターショー・歌ある限り「憧れの歌手として初登場…坂上二郎」都はるみほか
- 10・00 新選組始末記「開戦前夜」平幹二朗　古谷一行　草刈正雄　田口計
- 11・00 Nデスク
- 25 スポーツN
- 30 ベイトンプレイス

テレビ朝日

- 6・00 がんばれ!!ロボコン「ゾゾゾロパッ!!ズラリ揃った十八体」
- 30 Nレーダー
- 7・00 クイズ・タイムショック
- 30 私は名探偵　白石浩一　川崎敬三　沢田雅美
- 8・00 遠山の金さん「鯨のように飲む男」杉良太郎　伊東四朗　山口いづみ　岸部シローほか
- 9・00 だいこんの花「殺陣師を斬れ」森繁久弥
- 54 世界あの店この店
- 10・00 海峡物語「瀬戸殘照」芦田伸介　秋吉久美子
- 11・10 プレイタイム23

日本テレビ

- 6・00 奥さまは魔女「人の心は謎々」
- 30 ジャストN
- 7・00 驚異の世界「地球脱出作戦／これがスペース・シャトルだ」
- 30 ナイター「巨人―大洋」＝中止の時＝7：30木曜スペシャル「特集／隠された世界をさぐる～人類より宇宙人へのメッセージ～」
- 9・00 この世の花「残暑」香山美子　黒沢年男　篠田三郎ほか
- 10・00 情炎一遥かなる愛一島田陽子　淡島千景
- 11・15 11PM

★専用駐車場をご利用下さい
'77秋の紳士服
●舶来服地・ネクタイ・プレタポルテ
●ネームししゅう

技術者求む
太平テーラー
いわき市平・堂ノ前
〈福島信販加盟店〉
TEL・23－4029（代表）
ニイサンのヨーフク

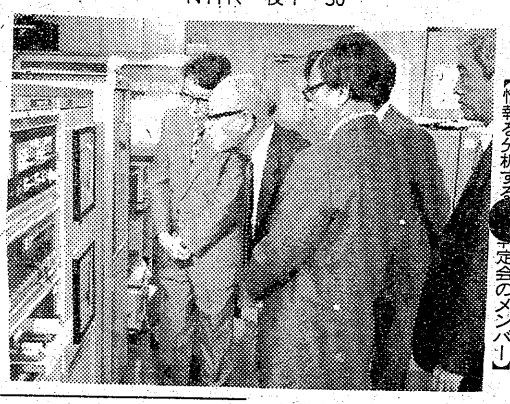
通産省認可（協）日本店装チェーン会員
店舗診断・企画・設計施工
特注催品・室内造作家具
株式会社　家具のスズキ（店装部）
店舗／いわき市平・松ヶ岡公園表入り口TEL・(74) 3741
工場／いわき市好間町下好間字渋井TEL・(36) 3246

いけばな用
華器展への御招待
清水焼・信楽焼・常滑焼など一品作から、手軽なけいこ用コンポートまで、すべてそろえました。
■とき　9月3日(土)・4日(日)　10：00AM～5：00PM
■ところ　ことぶき会館・5階《いわき民報ビル》
株式会社　武田陶器店・華器の店
TEL・(0246) 74－4811～2

☆…想定ドキュメント…☆

地震警報発令の日

～NHK・夜7・30～



【情報を分析する予定会のメンバー】

あと十二時間以内に大地震が来る――。もし大地震の予知警報が出されたとき、時速二百キロで走る新幹線、車であふれる高速道路、原子力発電所、石油コンビナート、たくさんの生徒を抱える小学校、手術をひかえた病院はどうなるか。そしてそのときあなたはどうするか？

それぞれの現場では、この地震警報をどのように受けとり、どのように対応しようとするのか。

ことし四月、地震予知連絡会のもとに、東海地域地震判定会が発足した。これまで夢物語にすぎなかった地震予知が現実のものとなり、「地震警報」を出す体制がスタートした。

しかし、地震予知技術は未完成であり、その上確率というなじみの薄い性格を持っている。もし警報発令の瞬間を迎えた時、本当に地震被害を大幅に減らすことができるだろうか。現在、地震警報が出された場合の対応策は、全くと言っていいほど考えられていない。

番組では地震予知が成功し、警報が出された日を想定し、地震警報がこの複雑にからみ合った情報化社会にどのような反応をまき起こしていくのか、実際に地震の起こる前に、社会にどのような混乱が生ずるのか、気象庁、静岡県、小学校をはじめとして静岡県内のさまざまな場所の協力を得ながら、ドラマをまじえて探って行く。

☆…新選組始末記…☆

開戦前夜

福島　夜10・00

原田の息子茂は新選組の人気者に

慶応三年十二月、新選組は十方歳三（古谷一行）の指揮のもと、伏見奉行所にあって薩摩藩と対立していた。原田左之助（新田昌玄）は、薩摩藩が新選組の縁者を捕えていると知って、妻のマサ（新海百合子）と息子の茂（田村宗正）の身を案じていた。

やがて、マサと茂は、伏見奉行所に原田をたずねてきた。茂の元気な姿は、新選組の中に明るい空気をふりまいた。

慶応三年十二月二十四日、朝廷は、前将軍徳川慶喜に前内大臣の呼称をゆるし、朝廷会議の議長である議定に任じることにした。だが、江戸の薩摩邸を幕府側が焼きうちにするという事件がおきた。

遂に、幕府側と薩長側の開戦の時がきた。近藤はやむなく新選組の指揮をとるため伏見に向かおうとした。

まんが日本昔ばなし

福島・夜7・00

おさん狐とめで鯛

高田六左衛の夢

『おさん狐とめで鯛』

瀬戸内の能美島・大柿というところに、利平じいさんという船頭がいた。月に一度、船に荷物を積んで、大阪へ運ぶのが仕事だった。

ある年の秋のこと、利平じいさんは鯛をいっぱい積んで、二カ月ぶりに船を出した。ところが、しばらくして妙な音に気づいて船底をのぞくと、一匹の狐が鯛の目玉を食べている。おまけに、たくさんの鯛の目玉がとび出している。怒る利平じいさんに、おさんと名乗るその狐は、目玉がとび出した鯛を全部売ってみせると約束した。

『高田六左衛の夢』

むかしむかし、高田余頃という娘を捨てて走った。

松子が家を出た母とはじめて会ったのは、先妻の墓参りの折だった。宗広の入院している療養所を見舞う決心がついたのも、母に会ったからであろう。

しかし、宗広との対面は味気なく、心が凍る思いだった。

春のはじめ、松子は美術館で幸二と再会し、その夜幸二と酒を飲み、ダンスをした。

皇居が新緑にそまるころ、松子の父が脳溢血で死んだ。

文字通り孤独になった松子は、広すぎる家を、父の親友の木崎（笠智衆）に買ってもらうことにし、木崎の家に引っ越した。

以前の会社に再び勤めはじめた松子は、幸二と会って話すことと絵を見る時が一番楽しかった。思いがけなく巻子が訪ねて来て、宗広と正式に離婚したことを告げた。その日、道子が紺野とけんかして松子のところへ戻ってきた。

木崎の家で母娘二人の生活が始まったころ、幸二から宗広の死を聞いた。打撃に耐えて母のところに帰ろうとした松子は、わが家に、紺野と道子の離れられぬ姿を見た。

あれから一年、鷹ケ峰の山容も紅葉も同じたたずまいである。幸二は宗広の死が自殺だったこと、宗広が最後まで松子を愛していたことを静かに語った。幸二と松子にとって、二人の愛は傷ついた同士が、過去の月日を断ち切って、新しく育てていくものであることを強く感じていた。

京都は、しぐれの秋。

全山紅葉の鷹ケ峰を背景に、光悦寺の茶会は毎年十一月に催される。

朝井松子（岩下志麻）は父（森雅之）と共に、この会で高谷幸二（石坂浩二）に会って、幸二の兄・宗広（中山仁）が吐血して入院したことを知らされた。

松子は去年の秋、宗広と京都に遊んだ時、彼に体を与えていた。しかし、宗広は松子を捨て現在の妻・巻子（大空真弓）と結婚してしまった。

松子の母・道子（久我美子）は父の後妻で、先妻の遺児である敬助、つまり松子の義理の兄は戦死してしまった。その敬助が戦地から若い義母・道子に送った手紙は、母と子の愛情を超えたものだった。そして敬助の"遺稿集"を整理した戦友の紺野（入川保則）のもとに、夫と実のところに、六左衛という鉄砲打ちがいた。この山里には、鬼が住んでいるといわれる。"鬼の穴"という深いほら穴があり、だれも入ったことはなかった。

ある日のこと、六左衛は女房がとめるのもきかず"鬼の穴"に出かけていった。歩いても歩いても、真っ暗なほら穴にどこからか風が吹いてくる。やがて、ほら穴を抜けると、そこには村があり、祭りの最中だった。ところが、一軒の家で人びとが泣き悲しんでいる。わけを聴くと、祭りには娘を人身御供として、化け物に差し出さなければならないという。

日本語版制作開始

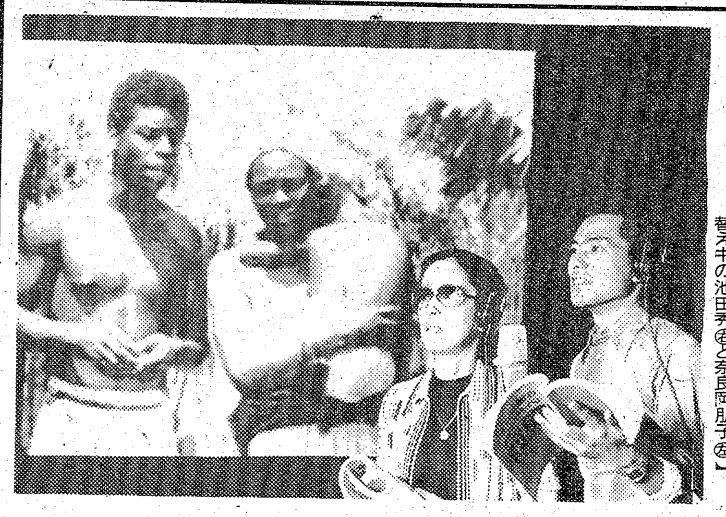
ROOTSルーツ

朝日テレビ

ノーカット・12時間の超大作

如何にそのまま視聴者に伝えるかでひと苦労

10月2日から8日間連続放送



【第一話　十月二日間分放送を吹き替え中の池田秀㊥と奈良岡朋子㊦】

十月二日から九日まで、連日八日間の連続放映を決定した、テレビ朝日が放つ今秋最大の話題作「ROOTS ルーツ」の日本語版制作が開始された。

今回の日本語版制作をするにあたって、制作担当者が一番のポイントに置いたのは、この作品が十二時間という長時間のものである上に、この作品に脈々と流れる内容の"素晴らしさ"を如何にそこなわず、そのまま視聴者に伝えることが出来るか、ということであった。

植木明プロデューサーは、

「アメリカでの放送と同じに、今回十二時間ノーカットで放送するわけですが、もとが実によく作られているので、その良さを如何にそのまま生かすということを第一に考え、原語版の音でも良いところは極力そのまま使おうと思います。奇をてらわずに、本物に忠実に制作することが、この作品の本当の良さを視聴者にそのまま伝えることにもなるのです。

私も日本語版制作にたずさわって十七年以上になりますが、この作品をこれまでの仕事の集大成にし、またこれを新たな出発点にしたいと思っています」

と、語っている

――◇――

吹き替え収録に先立って、声優の選考が行われたが、中でも、このドラマの中で主要な主人公であるクンタ・キンテ（少年時代）の声優を決定するにあたっては、十二人に絞った候補者の中から、オーディションによって選ぶという方法がとられた。

その結果、少年時代のクンタ・キンテに、子役時代からテレビなどで活躍している池田秀一、大人になってからのクンタに民芸の里居正美、クンタの母・ビンタに民芸の奈良岡朋子、クンタの娘・キジーに「機会があったら是非一度洋画の吹き替えをやってみたい」と言っていた藤田弓子らが決定したが、これらが決定するのになんと四週間余りが、費やされた。

なにしろ、計十二時間という長時間の作品であるため、主な出演者だけでも約五十人、それだけのキャストを制作サイドの希望する声優で、しかも限られた期間に吹き替え作業をしなくてはならないのであるから、そのスケジュール調整も並大低の苦労ではなかった。

――◇――

また、制作陣が配慮をしたのは、このドラマのアフリカ時代の黒人のセリフの表現をどの様にするかということである。

当時のアフリカの黒人達は、彼らなりの言語・文明を持ち、その中で生活していた訳であるが、彼らの日常の生活の中で見聞きしたことのない物の名前や、体験したことのない知らないことがあったハズである。

例えば、"ナイフ"、"ロープ"、"鉄砲"、"くさり"、という言葉で現される道具も、彼らにとっては未知のものである。当然その名前も知らない。そこで、そういったものについては、"ナイフ"は"刃もの"、"ロープ"は"なわ"、"鉄砲"は"煙や火の出る恐ろしい棒"、"くさり"は"鉄のなわ"といった様に、彼らの文化の中で知っている言葉に置き換えて表現をする様にしたのである。

"陸が見えなくなった"と一般的に言う言葉も、彼らにとって"陸"とは、土や木や村のある所を意味しているという考えに立って、"村や木が見えなくなった"という様に、平易な言葉に置き換えることによって、当時の彼らの生活ぶりを表現した。

この様に、時代や文明に即したセリフづくりにも、スタッフは細心の注意を払った。

×――◇――×

日本映画名作劇場

日も月も

月日 93

東京⑫チャンネル・夜10・00

サーフ・ロック特集

ハワイから上陸した新しいサウンド"サーフ・ロック"を紹介。日本でも注目を集めているグループ、カラパナの「愛しのジュリエット」など全六曲をきく。

"サーフ・ロック"とは、アメリカン・ミュージックにハワイ独特のメローなフィーリングが加味されたニュー・サウンドで、ハワイ在住のミュージシャンによって演奏されている。

曲目は「愛しのジュリエット」（カラパナ）「ラブ・ウィル・フォゲット」（サマー）「ウィー・アー・ザ・チルドレン」（カントリー・コンフォート）など。

◈注　番組が変更になる場合があります。

ききもの

MU・イン・ハイフォニック

ラジオ福島・夜10・30

まごころのこもった　御贈答用品を豊富に陳列、お気軽にご来店ください。
●贈答品・広告マッチ・名入れタオル・うちわ・カレンダー・箸袋・冠婚葬祭お引き物一式

贈答用品センター
嘉見家
いわき市平字大町18☎74－5469
ゴヨームク

御存知ですか？
日本とオーストラリアの医学者・栄養学者の共同研究で完成された素晴らしい保健食品です
最高級保健食品　クロスタニン
製法特許出願
第50－110485号
アメリカ　イギリス　フランス
西ドイツ　イタリア　ブラジル
オーストラリアほか
CGF クロレラエキス ＋ にんにくエキス ＋ 大豆レシチンエキス ＋ 落花生エキス ＝ クロスタニン
上記の主成分を特殊配合して相乗効果を最大に高め医学的栄養学的にその効果を世に問う商品です
疲れやすい方　夏バテの方　成人病予防　体質改善のため　是非お試し下さい
各種資料等無料で差し上げます　お気軽に販売店に御来店下さい
代理店　福島クロスタニン　☎㉓4172　80粒　2,900円
いわき市平字一町目2　シラドヤ商事㈱内　片寄英資

サラリーローン
ちょっと困った時のプロミスです
健保・国保証をご持参のお客様（お勤めの方）に「もれなく」1万円～20万円までご融資いたします。
お利息は日数計算の後払いで結構です。
（無担保・無保証人）
≪奥さまローンお取扱い中≫土・日・祝日休
全国65支店・日本消費者金融協会会員
P LOANS プロミス
いわき支店21－2311
平大通りネモト3・SUNビル2F

愛川欽也

県チビッ子 木工工作コンクール

夏休み中の力作250点

ポストや巣箱など　優秀作品県大会へ

県チビッ子木工工作コンクールが二十七、二十八の両日、平一小のクラブハウスで開かれた。二百人以上の児童から約二百五十点が出品されたが、いずれも見事なものだけに審査にあたっていた関係者も優秀作品を選ぶのに四苦八苦だった。

見事な作品が展示されたコンクール

このコンクールは県木材青壮年協会が主催し、県と県木材協同組合連合会などの後援で開かれた。

自然の中で生きている木の美しさや強さ、加工のしやすさが、生活になくてはならない基礎資材として親しまれていたが、最近は合理化性の追求などから木だけの持つ特性が忘れられ、また、暮らしの中からも疎遠になりつつある。このため、同協会では「日本人の豊かな情緒を育てて来た木製品が、生活から失われて行くことに歯止めをかけよう」と、木の良さを見直す運動を展開することになった。

その運動の一環として、幼い時から木に親しみ、加工しながら創造する楽しさを知ることによって、造形教育の振興を図ろうと、今回の県内小学校児童を対象とした「木工工作展」が企画、開かれた。

同協会いわき支部（大平喜一支部長）は先ごろ、平一、二、三小と好間一小の四校に対し、工作用の材料を配っていた。材料は製材工程で出る廃材の杉、松板、柱材、タルキなどで、各小に四トントラックで一台分ずつ届けた。

各小では、五、六年生の希望者に材料を配り、夏休み中の"宿題"として工作させていた。

その結果、コンクール初日の二十七日、会場となった平一小のクラブハウスに運ばれた作品は、全部で約二百五十点。マガジンラックや鉛筆立て、新聞入れ、船、ポスト、イス、巣箱など約二十種類。いずれもヤスリがかけられたり、細かい場所まできちんと手が行き届いている見事な工作品。

同支部の織田さんら関係者が審査にあたっていたが、「建具屋さんも顔負けするほど」と、頭をひねりながら、県大会へ送る四十点をやっと選び出す始末。県大会は今月二十三日から二十五日まで、郡山市の西武デパートで開かれるが、この中から三十点が全国大会へ出品される。

学園

体育大会に向け猛練習

市内小学校

いよいよスポーツの秋！。市内各小の児童達は来月六日、市営いわき陸上競技場で開かれる市小学校体育大会を目指し、練習に余念がない。

今年行われるのは男子が百㍍リレー、四百㍍リレー、ボール投げなど七種目。女子は百㍍リレー、六十㍍ハードル、走り高跳びなど六種目。選手達は同大会へのステップとなる地区大会入賞のため、連日、放課後になると校庭で猛練習を積んでいる。

地区大会の日程は次の通り。

▽八日＝遠野　田人▽九日＝小川　川前▽十三日＝平▽十四日＝勿来▽十九日＝四倉　久之浜▽二十一日＝内郷▽二十二日＝小名浜▽二十七日＝好間　三和▽二十八日＝常磐

練習に余念がない児童達

わたしはなりたい

好間四小　五年　渡辺　晴美

わたしはまほうつかいになって
いろいろ　なってみたいものがある
たとえば
蝶になって　お花畑を　飛んでみたい
スチュワーデスになって　外国へ行ってみたい
アフリカへ行って
ライオンと話をしてみたい
登山家になって
エベレストを登ってみたい
先生になって
みんなをしかりたい
でも
何になりたいのか
自分でもわからない

ねこ

植田小　二年　いがらし　まち

わたしの友だち
ねこの　ムウ
学校から帰ると　いつもあそびます
じゃれたり　かんだりするけれど
とっても　かわいいムウ
ねるときは
わたしのふとんにもぐり
ゴロゴロと　のどをならします
だいていると
あったかくて　ふわふわして、
とても　いい気持ち
いつまでも　なかよしでいたい

赤とんぼ

平六小　四年　小鍛治由美子

まっかな　とんぼ
それは　赤とんぼ
まっかな　はね
それは　赤とんぼ
まっかな　からだ
それは　赤とんぼ
まっかな　夕やけの空の
まっかな　世界の中で
すいすい　飛んでいる
かわいい
かわいい
赤とんぼ

木のぼり

好間二小　二年　吉田　明美

かきの木にのぼった
黄色い田んぼが見えた
せきの上の方のどうろが見えた
もっと高いところにのぼった
木がゆさゆさゆれた
下をみたらこわくなった
しっかり木につかまった
こんどは　石森山が見えた
あいやのふみきりが見えた
学校のやねも見えた
空がすぐ頭の上にあった

親ねこととこねこ

宮小　三年　中島　裕子

親ねこの名前は　チーコ
こねこの名前は　ニャロメ
ニャロメは　生まれて半年になる
長い手で　チーコのおっぱいを
もみもみしながらのむ
ごはんも食べる
いつもおかずは　マグロのかんづめだ
ときどきさかなのほねをやると
ばにひっかかってあばれだす
いつも二ひきは　いっしょにいる
ニャロメは　いたずらねこ
チーコは　しんぱいそうに
じっと見ている
でも　ニャロメはかわいい

ぼくの朝

級小　二年　山野辺佳成

「佳成　おきたの」
まい朝　お母さんのこえ
おかあさんは
六時半の時ほう
「もう　どなられないぞ」
おもっただけで　できないこと
ぼくらの一ばんつらいこと
べんきょうよりも
そうじよりも
うたの時間よりも
くるしいこと
つらいこと
むずかしいこと
でも
ぼくは　がんばるぞ
もう二年生だもの

中学文集「いわき17号」
文集「いわき17号」から

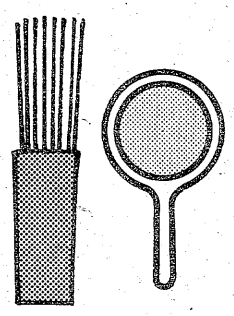
○〜〜〜〜〜〜
○〜〜〜〜〜〜
○〜〜〜〜〜〜

新書紹介

▽中央＝子どもがことばと出あうとき（赤座憲久）にあんちゃん（安本末子）太立洋ひとりぼっち（堀江謙一）ゴリラ探検記（河合雅雄）TV人気コマーシャル（中島富村）あかりのない夜（上坂高生）ちびとあかいてぶくろ（たかいていじ）だるまさんがころんだ（いしばししずこ）帝国主義のはじまり（吉田悟郎）世界の民話・イギリス（川端豊彦訳）惑星をたずねて（宮本正太郎）チンパンジーの原野（伊谷純一郎）富士山99の謎（春田俊郎）沖田総司血涙録（童門冬二）ジャングルの耳（ピエール・ブール）大放浪（田中光二）山の動物たちはいま（宮尾獄雄）黒人＝白人＝黄色人（高野信夫）野外ゲームの本（佐野豪）滝平二郎きりえ画集（滝平二郎）メソポタミアの春（矢島文夫）全盲の母はたたかう（黒津・藤原編）はるかなるシュプール（坂部護郎）

作業衣《総合専門店》婦人事務服
青木安全靴・シモン安全靴・力王地下タビ・ゴム長靴・タニザワ安全帽・防じんマスク・防じんメガネ・雨ガッパ・ツナギ服・軍手・皮手
小名浜字中原10－6
電（92）4542
工場＝岡山県倉敷市
中國産業株式会社

地酒の名門
また　べ　え
又兵衛
寿司ひとすじ
千歳
平・平和通り　電74－7754
花沢一商店　平字胡摩沢114　TEL.74－3258

悩みと人生のアドバイス

占いコーナー
大黒屋向い高島屋2階
午前9時～午後7時
⊙人生の希望と悩みの吉凶
⊙就職　事業の吉凶
⊙相性　恋愛　結婚　移動
⊙建築　家相　その他百般
日本易道会員　鈴木慶峰
いわき市平字中町13ノ1　電23－2268

彫刻とコーヒー・ブルボン
新舞子海岸通り赤と青の屋根・電74二四八九　宮崎商事

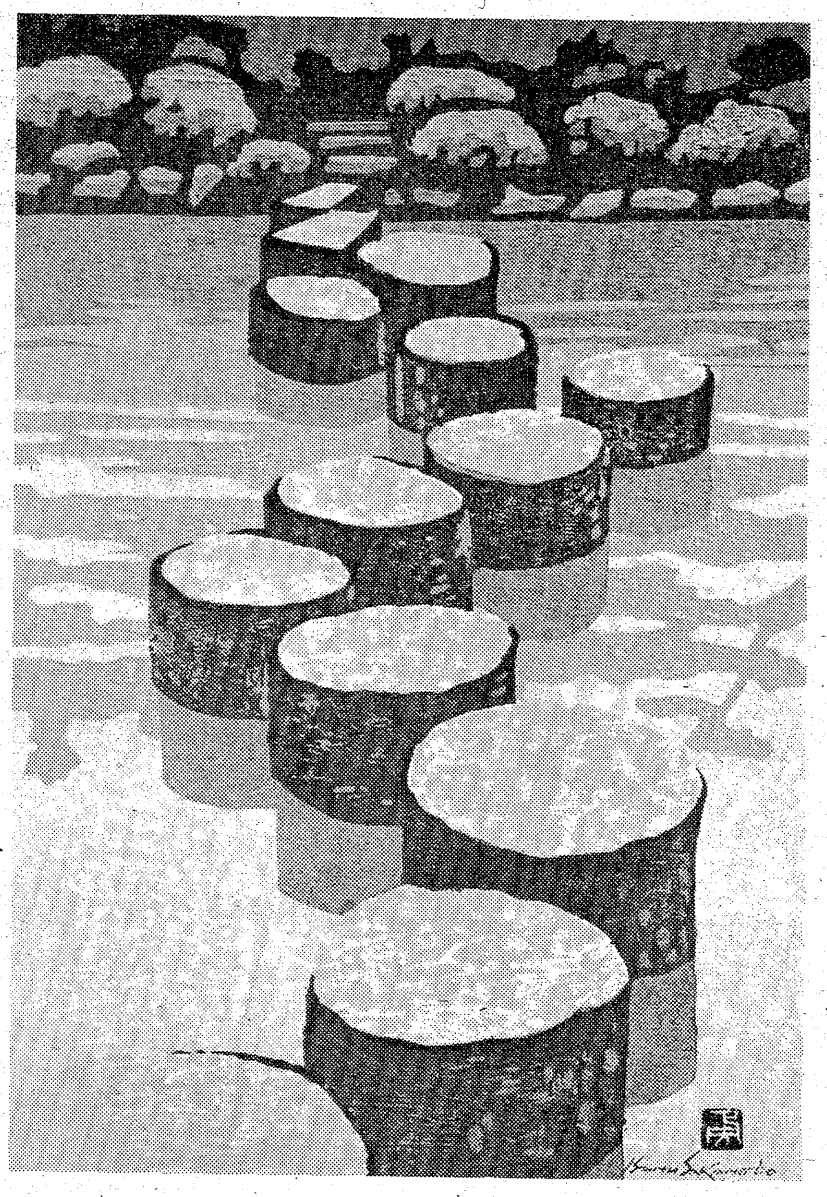
火災を予防し
生命財産を守ろう
防炎加工
当社は消防庁の厳重な検査を受けて合格した日本防災協会の指定業者で　防災加工に関しては責任ある仕事を行っております
適合施設登録番号甲NO2001
全国防災加工振興会員
日本ドライクリーニング協会員
株式会社オギノ
本社　いわき市内郷綴町一之坪61　電㉖1051
平店　いわき市平字紺屋町13　電㉔5852

肉高い！魚も高い！でも心配ご無用！
網元直売のまぐろの山菱は奥さんの味方
鹿島街道のまぐろの山菱さあいらっしゃい
網元直売
いわきみやげは一
まぐろの山菱
鹿島街道沿　電㊸5220代

ラベル
どこにでもなにでも手軽に貼れるラベル・シール
お店のイメージチェンジに！商品のイメージアップ
各種表示にラベル・シールをどうぞ
デザイン・型自由・箔押も可能です
粘着ラベル・シール・ステッカー
オフセット・活版印刷
&
ボール紙器・段ボール製造
吉田紙工印刷
いわき市小名浜島工業団地
☎58－3004㈹　42－2715

版画集 日本のこころに寄せて ①

坂本勇氏は、画業二十周年記念版画集〝日本のこころ〟をこのほど出版した。そこでその作品の中からいくつか選んで解説する一方、思い出の記を同氏につづってもらった。



木曜特集

幼ない日の思い出

新世紀美術協会会員　坂本　勇

「そっちには居ないか」「どこへ行ったんだろ」……。父と母の会話が続く。薄暗い物置の片隅に身をかがめて、父と母の動きを気づかっている。このままだと今夜は物置に寝なければならない。心細くなってくる。どうしよう。素直に、出て行ってあやまるか……。母が懐中電灯をかざして近づいてくる。出たくもないセキばらいを一つ。「ここに居たのかい」「父ちゃんにあやまったらいいよ」母の声に勇気づけられ、みんなの待っている居間に、おそるおそる入る。いろりには大きな鉄なべが自在かぎに吊られ、何やら音をたてて煮えたっている。空腹なので尚更腹にこたえる。父から飛びだすであろう叱声に不安がつのり、おとおどしながら母のそばに座る。「刃物は大工のいのちなんだ！」この一声が頭の先から全身にひびきわたる。叱られることはわかっているのだが、時々父の道具箱から、ノコギリ、ノミ、カンナをとり出して、舟を造ったり、鳥かごなどを造ったものだ。

今思うと、昔の大工は道具づくり（ノミ、カンナを研ぐ）に相当に時間をかけたようである。父は、お宮や寺を造ったので変わった特別の道具も一ぱいあった。砂がついていようが何かまわずゴシゴシ、シューシューやるのだから、父が頭にきて叱るのもごもっともである。カンナをかけた二枚の板がピッタリついてはがれなかった左甚五郎の道具づくりと技術のすばらしさを聞いたのも、この頃である。ザーコ、ザーコ、シューシューの音、刃物とカンナくずの中で育ったものである。

× × ×

私は日本の風物が大好きだ。特に先輩が残してくれた古い町並みや神社や寺や仏像が好きだ。見ていると、たたずむと、そこから先輩たちの息づかいが伝わってくる。奈良や京都や飛騨高山の古都のたたずまいが好きだ。先輩の残してくれたすばらしいこれらの文化遺産を守り後輩に伝えたい。

庭園（ていえん）

京都の平安神宮の後ろにあり、小さな池である。龍が池の上で横になっているような飛び石の配列から「臥龍（がりゅう）の池」ともいわれている。この飛び石を渡りながら庭園の周囲を観賞するのもすばらしい。

これからの健康法

鼻水

病院の耳鼻、咽喉科の窓口や医院を訪れる患者は、結構多い。鼻の健康について考えてみるのも一夕ではない。

夏に鼻かぜをよくひく。鼻かぜは、ほうっておいても治ることが多いが鼻水を出しっぱなしにしておいて、急性中耳炎になる人がある。鼻かぜでもないのに急に鼻水が出てくる……といったような場合は、鼻アレルギーである場合がある。花粉が飛ぶシーズンに、ゼンソクやジンマシン体質の人にこういう例がよく見うけられる。

放置しておくと慢性鼻炎にもなり、空気の汚染している都会では、症状はひどくなるいっぽうだ。

黄色くねばねばする鼻汁が出るのは、膿（のう）がまじっていることが考えられる。一日に何回も出るようなら、専門医に見せたほうがよい。蓄膿症（ちくのうしょう）の疑いがある。蓄膿症は、できるだけ手術をさけ、早期に薬でなおすのが望ましいが、こどもの場合は、アデノイドが原因のこともある。いずれにしろ素人判断をせず、ともかく医師に診断してもらうことである。

大脳皮質

暑い日などは、頭がぼやーっとして来て、眠くなったり、体がどうしようもなくだるくなったりすることがある。

しかし、シャワーを浴びたり、頭を冷たいタオルで冷やしたりすると、スカッとする。

これは、医学的にどういうことなのかというと、脳の表面を包んでいる大脳皮質という、薄い層の働きに影響される現象なのである。

大脳皮質へ供給されるエネルギーが弱まり、脳細胞の活動が衰えてくると、頭の回転がにぶくなり、半ば眠っているようにぼやーっとしてくる。

本来、大脳皮質はほかから供給されるエネルギーによって、精神活動を営むものだから、供給されるエネルギーや、目や耳、その他の感覚器から送りこまれる感覚の信号量が少なくなると活動が鈍る。暑くなって筋肉がゆるみがちになっても、大脳皮質の活動は衰える。冷たい水を浴びて筋肉が緊張すると、大脳皮質もたちまち活動を活発にするというわけだ。

しかし、それは一時的なことであるから、完全にスカッとするには、からだがおかれている状況を変えるほかない。

皮膚病

〝あせも〟も〝とびひ〟も、皮膚の表面にひろがりやすい病気で、幼児に多いので、初歩的な注意を列記すると……。

①汗をかかないように工夫してやる＝汗をかいたままにしたり、汗の蒸発が遅れたために汗の出口がふさがれ、〝あせも〟ができる。とくに乳幼児は全身から十分に発汗できないため（上半身から主に発汗すると、自分でふくことができないのであせもができやすい。涼しくする、汗はすぐふく、衣服をかえるなどを心がける。

②〝とびひ〟も〝あせも〟も、化膿菌（かのうきん）や、水ぶくれの中のうみを、健康な皮膚につけないようにする＝〝とびひ〟はとくに伝染するので、綿やガーゼでぬぐって、常に清潔にするよう心がける。厚いかさぶたができたら、硼酸（ほうさん）亜鉛華軟膏をぬって包帯をする。入浴はさけること。腎臓炎をおこしやすいから、尿の検査も必要。

書画骨董　小名浜ショッピングセンター（2F）道具のふかや

本格的ラーメンの味!!　深夜一時まで営業
ラーメン専科
平・五町目　あるが家具店前酒井ビル

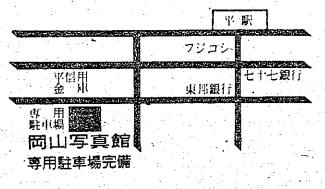
不動産の鑑定評価
赤塚不動産鑑定士事務所
赤塚経理事務所内
いわき市平字研町10の4・赤塚ビル
TEL・㉓二四〇五

天ぷら・和弁当
味処　三勝
●第一・三月曜定休
いわき市平字田町　☎㉔三九一九

いわき昆布生そば本舗
昆布中華めん・うどん
新麺製造店
老舗　手打ち　新扇屋そば店
平・大町（大東相互銀行ウラ）電・74―三三九二
なべ物・お膳　予約座敷をご利用下さい

残暑お見舞い申し上げます。
休業のお知らせ
9月2日・3日は社員慰安旅行のため休業いたします。
大竹印刷所
いわき市平・紺屋町35
☎23―4151

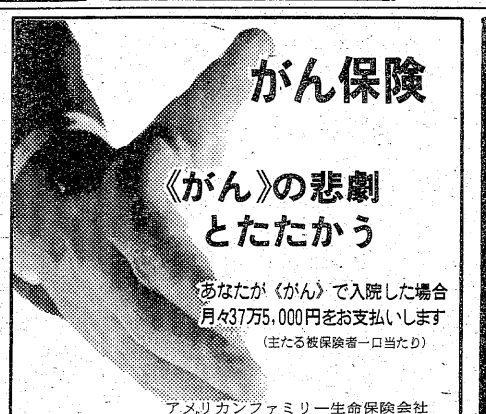
無線車をご利用ください
◉電話◉
本社　㉓2175(代)　㉔2640
好間営業所㊱2532
草野営業所㊹5823
尼子タクシー

写真と共に50年


岡山写真館
平・南町71　☎74―2923

厨房設備
■レストラン・食堂／旅館／料亭
■寮／病院／社員食堂
■すし／鰻／焼鳥／小料理店
■ドライブイン／スナックバー
調理用機器のすべて……
設計・取り付け・配管・ガス供給
●ガス器具の
平酸素
福島県いわき市平字正月町36
☎(0246)74―4639

温泉がいつでもいっぱいあふれております
湯本温泉　湯本駅から車で3分
国際観光旅館連盟
日本観光旅館連盟
日本交通公社協定
ホテル　みちのく
常磐下湯長谷町
電（〇二四六）㊸二二六四代


がん保険
《がん》の悲劇とたたかう
あなたが《がん》で入院した場合
月々37万5,000円をお支払いします
（主たる被保険者一口当たり）
アメリカンファミリー生命保険会社
代理店　株式会社　力行会
いわき市内郷御厩町八合31　☎26―1191(代)
51―6AFLAC―51―345号

★内科
★皮膚科
★放射線科
蓮沼医院
院長　蓮沼清夫
いわき市平字尼子町二ノ一九（専売公社前）電㉔五五二六

随想

小さい秋

えと文　佐藤喜勢雄

そこかしこに忍び寄る秋の気配を感ずるころとなった。明け暮れのもの静かさ、朝露の塵をも含まぬ心を刺すような輝き、街行く人の後ろ姿にもはたまた公園のベンチに佇む老夫婦の会話にも到るところに小さな秋は自ずと偲ばれる。

来仙のころ出勤途上のマイカーの助手席で化粧する女性を何度か見かけた。短か夜の夏の慌だしい朝のせいだったのだろうがだいぶ夜も長くなってかそんな姿も見られなくなった。これもやはり小さい秋の贈りものか、一日三度鳴り渡る市役所の"荒城の月"の時報もなんとなく悠長にきこえる。

女性のコスチュームも華やかさは失せ、落ち着いた色調が白い腕を包み込んでしまった。故郷を離れた者がひときわ望郷の念にとりつかれるのもこのころであり、軒の風鈴の音も涼しさをとおり越してもの淋しい。啄木が、人がみな自分より偉く見えるような感におそわれた時、花を買って帰り妻と親しんだというのも小さな秋のころではなかったろうか。

十年ほど前のある日、妻が農作業の手を休めて隣部落の葬列を見送りながら人の生命を儚みつつ、私のために羽二重の白衣をいつ自分が先立ってもいいように用意しておきたいともらしたのも、やはり小さな秋の忍び寄るころだった。

共に黄泉の国へ旅立つことは不可能なことであろう。ならばせめて死の旅立ちのための夫の白衣ぐらいは自らの手で用意してやりたいと思ったのだろうが、まだまだ死なれては困ると思ってかそれを縫った形跡はない。女性がひときわ美しさ優しさを増すのもこのころである。だから秋の前ぶれがたまらなく好きなのだ。

仙台との往復に何度か鈍行を利用した。ここにはローカル色豊かな数多くのドラマが展開されている。人が寄り人が散る田舎の駅舎がそこにある。その人々の会話をきいているだけでもすごく楽しい。悲喜こもごものローカルニュースがじかに伝わって来る。

人員削減の恩恵を受けてか、ホームの隅に咲きほこった名もない雑草の花も小さい秋の前に儚い余命を憂いている。どの駅にも職員の努力の跡がわかる個性がある。しかも急行はそれを見せようともせず走り去る。それらの駅で出迎えの人と旅人が手を取りあって喜ぶ姿もあれば待ち人来らず、走り出す列車を淋しげに見送る乙女もいる。

「何処かで誰かが呼ぶような気がして旅へ出た――」

こんな歌がロマンチックな若者の間に大流行したことがあった。しかし人間には目的のない旅などない。目的があるから果てなく遠い旅にも出かける。だから終始一貫という。そして人間の最終目的は誰もが平等に帰する完成（涅槃）への旅である。その完成とは仏の位をさす。そこでやたら逼くさを喰いたがるのが凡人でもある。またローマの哲人は人生を永遠旅の一夜にすぎぬと表現した…などと果てない想いをめぐらし続ける中年男を乗せて鈍行は各駅停車を繰り返す。

いつしか紅を溶かしたミルクのような夕焼け空が黄昏を教える。山里の家々にあかりが灯る。駅沿いの街はずれの赤提灯がやたらと目に入る。むかいの席に乗った美人は今から仕事に出かける夜の蝶でもあろうか、やや厚化粧をほどこし、裂けたスカートの中で保険をかけても恥ずかしくないような線のきれいな足を組み、見るともなしに窓外をながめている。鮮やかなピンクのマニキュアの足が目の前に揺れる。しかしよくよく見ると親指から薬指（足にあてはまるかどうか）までで小指の爪はあまりにも小さくマニキュアからとり残されている。その指を四本が哀れんでいるような小さい秋がここにもある。

外界が薄暗くなるにつけ窓が鏡となり、そこに面長の美しい顔が窓外の背の景色と二重写しになって映る。「長い長い国境のトンネルを抜けるとそこは雪国である」という小説が思い出された。作者が現実と夢想の世界をトンネルという言葉で区別して、雪国（夢想の国）で展開される香り高い文学をまとめたわけで、私も幾度か読み返した。だから小説の内容はいわば夢の国のファンタジックな物語でもある。なのにある女性は妻ある男性のあるまじき行為だとと主人公を現世の人間と感違いして眉間にしわを寄せたりする。同じ思いを悩む人なのか、聞くのもけだるい。そんな女性には小さい秋も寄りつくまい。

ものの哀れを思っていると残り少ない夕焼け空に、ひと昔あんなに流行したボウリングのピンが衰退のシンボルのようにくっきりとシルエットを描いている。隣席のフレーヤースカートの乙女の長い髪の艶も、もはや夏のざわめきはなく、しっとりとした侘びしさがエクボを包むようにふりかかる。

人々の挨拶の中にも夫婦の会話にも一段と情の通い合う時期でもある。親子の対話のスムーズなのもこのころが一番か、秋の夜長の楽しさはそんなところにもある。そして酒の味もまた一段とこくを増す時でもある。飲むまいと思いつつもなんとなくポケットに忍ばせたウイスキーを取り出したくなるのも小さな秋のなせるわざか、キャップをひねるとキリッと音がした、その音にさえ何故か秋を感じる旅の宵である。

（いわき市四倉町上柳生字宮下　一九）

健康歳事記

日本人に多い胃ガン

九月は「ガン制圧月間」だ。なにしろ、この病気、日本では死亡原因の二位を占めている。「不治の病」といえば昔は結核だったが、現代ではガンといってもいいだろう。

日本のガンの特徴は、消化器系のガンの多いこと。胃ガンは男性で50%、女性でも40%の高率におよんでいる。

原因がはっきりしないのに、また痛みもないのに、やせたり、顔色が悪くなる。貧血気味になる。あるいは、食欲がなく、長期間にわたって胃腸の具合がなんとなく芳しくない。さらに、肉や油ものがイヤになるとか、みぞおちが張り、多少、痛みがある。口臭が自分でわかる―といった症状は、胃ガンの可能性が強いのだ。

なにしろ「十分間に一人の割で死亡している」ほどの難病だ。いまや"人類最大の敵"となってきた。

胃ガンの原因については、さだかではないが、塩、熱いもの、焼き魚などは、胃ガンを誘発しやすい食べ物だ。酒の飲み過ぎや胃かいようにも注意する必要があるとされている。

墓石 灯籠 岩渕石材店
（工場）内郷高坂町大町75の3　☎27―0456
（自宅）内郷宮町竹の内32　☎26―6160

Fishing Shop
心ゆたかな釣り人達の釣り具の店
イソギン
平・倉前87―1　☎22―2751

育児のことなら　ご相談ください
ふとりすぎでお悩みの方
武田薬局
薬剤師　武田　三郎
いわき市平字材木町28　☎74―2709

黒の礼服
7号～19号まで
平店・平和通り
電23―1611
おしゃれの店　ちかうち

ボルト　ナット　犬クギ
継目板　継目板ボルト
レール用ネジ　クギ
各種小ネジ類　熱処理加工
JIS表示許可工場
東北ネヂ製造株式会社
本社＝いわき市泉町黒須野字砂利59　電56―4571代
営業所＝東京03(831)7431・仙台0222(86)5177・郡山0249(34)5850

平・田町（西村横丁）
鈴木耳鼻咽喉科医院
鈴木　知水
TEL・(74)2613

救急指定病院
労災保険指定病院
財団法人　竹林病院　電㉓二三三一代
院長　竹林貞吉
所在地　いわき市平字堂根町
整形外科・外科・内科
小児科・診療科・放射線科

肛門科　神経科
胃腸科　外科
▶入院応需◀
北山医院
院長　北山和也
いわき市平北白土字東原前
電23―3531
（東北電力南がわ）

〔入院応需〕
内科・整形外科
内木外科胃腸科医院
院長　内木詢一
☎22―5102
平・大館31
（久保町バス停前）

医療法人　福島アフタケアー協会
▼内科
▼整形外科
▼胃腸科
▼外科
▼麻酔科
大河内病院
院長　鴇田征夫
いわき市内郷御厩町折返21の1
電26―2588（代）

胃腸科・内科
●診療時間
9時～6時
村上胃腸科内科
院長　村上　勲
平字四町目26　鶴屋ビル2F
電23―0334

▲耕地の少ない山間部の農家にとって　葉タバコ栽培は大きな収入源　取り扱いも１枚１枚ていねいに…

▼タバコは湿気が禁物…梱包された葉タバコは　風通しのよい納屋などにワラを敷き　さらに台を置いて　その上に収納まで保管する

一枚一枚丹念に

タバコ栽培農家で"葉のし"始まる

カメラアイ

葉タバコ収穫の最盛期を迎え、各生産農家では摘み取った葉タバコの乾燥と葉のし作業に忙しい日を送っている。乾燥と葉のしは夕バコ栽培農家にとって最後の仕事だ。一枚ずつ丹念に葉をのし、積み重ねていく。この作業は九月いっぱいかかるが、のし終わった葉は百八十枚を一束単位にし、専売公社に収納する十一月末まで湿気を呼ばないようにして、倉庫に保管される。

いわき市小川町塩田字平石の柳内貞雄さん(ヨ)でも、いま収穫の最盛期を迎え、家族総出で葉のし作業に取り組んでいるが、八月半ばの不順な天候の影響で、葉の生育が若干悪かった、といいながらも、今年の作柄は平年をやや上回る出来で、特に機械植えをした葉タバコは生育もスバ抜けてよかった。こうしたことから平年だと葉タバコ一本から十八枚前後の葉しか摘み取れないのが、今年は二十五、六枚になり、作業に追われる柳内さんの表情も明るい。

ご会合、ご宴会、ご家族連れに…
お座敷をご利用下さい

香港仕込みの本格的な味!!
中国料理 鳳翔（ほうしょう）
平駅前（白銀町・高橋ビル）TEL・23—0251

創刊30周年記念出版
ただ今好評発売中

本社・支社・支局のほか下記の書店でも販売しております

■平地区
マルトモ書店
ヤマニ書房
ダイコクヤブックス
角忠
村山書店
平読書クラブ
新栄堂書店
白銀書房
■植田地区
水野書店
■小名浜地区
たどころ書店
柏屋書店
小泉屋書店
平野書店
■常磐地区
田沢書店
丸一屋書店
■四倉地区
岡田書店
円谷書店

次郎長物のタネ本

B6判　216ページ
定価
1冊￥2,000

復刻本
東海遊侠傳　全
天田愚庵の名著

発行所　株式会社 いわき民報社　いわき市平字田町63　☎23-1666代
お問い合わせは本社㉓1666代・小名浜支社㉒3560・勿来支局②2903・常磐支局㊷2380

帰国後はN響で振る
▽…欧州でN響ツアー指揮…小林研一郎さん
レコード日本盤が発売

日本に帰国しているいわき市出身、国立ハンガリー交響楽団・東京交響楽団指揮者小林研一郎さんから、いわき民報社に近況を知らせる便りが三十一日届いた。

それによると、八～九月の日本での活動はNHK交響楽団の指揮をいくつか担当する。欧州での活躍、特に世界一級のアムステルダム・コンセルトヘボウ管の客員指揮経験を高く評価されてN響入りとなったもの。二十六日N響青少年のためのプロムナードコンサート（浦和）、二十七日はN響「夏の贈り物」（NHKホール）、更にN響名曲アルバム録画のため指揮を担当。九月四日昼は教育テレビで将棋四段の小林さんが中原名人との異色対談を放映する。十一月には東京で一期会オペラを振ることも決まった。

またキングレコードからストラビンスキー春の祭典（国立ハンガリー響）の日本盤がこんど発売になった。ハンガリーではすでに発売になっていたが、これで郷土の人達にも聴いて頂くことができると小林さんは大張り切り。クラシックファンにはぜひというわけ。

欧州での活動もめざましいものがあった。去る五月には世界五大音楽祭の一つ、プラハの春祭りに国立ソ連響をラッキーにも指揮することができた。また五月十日から十六日まで開かれた第二回プタペスト国際指揮者コンクールに審査員の大役を果たした。日本から五人参加したが、遺に入らなかったのは残念であった。また東京都響（渡辺暁雄団長）が今月初のソ連、フィンランド、ハンガリーへ演奏旅行するので、現地で合流し、同響の指揮を担当することもこのほど決まった。

小林研一郎さん

国道の美化に協力
「広げようきれいな笑顔　道路の輪」
国道事務所が表彰　好間一小児童会

「広げようきれいな笑顔　道路の輪」などを推進標語に八月一日から「道路をまもる月間」（建設省、県、市など共催）が展開されたが、磐城国道工事事務所は三十一日、国道の美化に協力した好間一小児童会（根本季代子会長、四百八十三人）に対し、感謝状と記念品を贈った。

国の交通安全対策事業の一つとして、昭和四十二年、同小前の49号国道に「好間歩道橋」が設置されて以来、同小児童会では登下校に利用する同歩道橋の清掃を決め、十年間にわたって早朝や放課後、清掃を続けてきた。今回の感謝状贈呈はこういった道路愛護の行為が認められたもので、「これからも続けたい」と児童達は喜んでいる。

同日は同事務所の赤津所長が訪問、朝礼の席上、根本会長と酒井啓二郎副会長＝六年生＝に感謝状と記念品を譲った。このあと「道路は私達の生活と切っても切れない縁がある」など、道路の役割を中心に説明。同小児童達の美化運動に感謝した。

【赤津所長から感謝状を贈られる根本会長（中央）と酒井副会長】

ヘイさん
9041　中島安男

7日、県政バス
朝勿来を出発

県いわき地方行政連絡室は七日午前八時半、植田町の植田児童館前をバスで出発、県の施設などを見学する県政バスを運行する。

県に関連する施設などを広く市民に見学してもらい、県政に対する理解、認識を深めてもらおうというもので、定期的に実施している。今回は勿来地区の第一、第二の母親クラブ員五十人が対象。当日は西郷村の太陽の国、那須甲子少年自然の家など福祉、社会教育施設を中心に見学する。

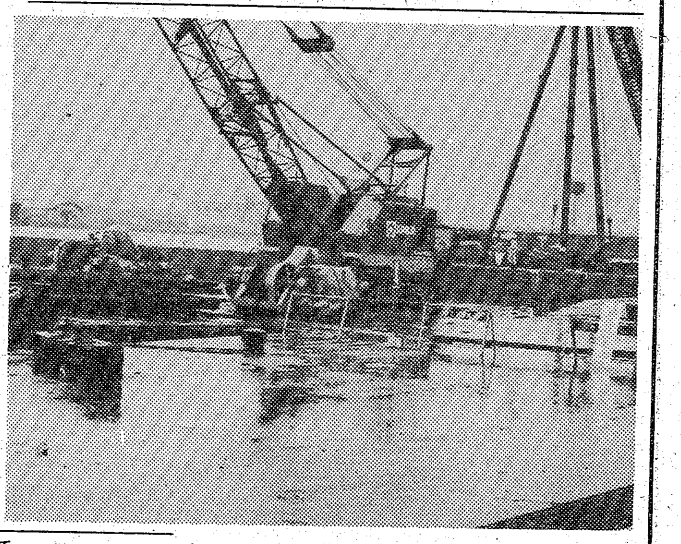
県チャンピオンに矢萩さん
アーク溶接、東北大会へ

第二十四回県溶接技術競技大会の審査会がこのほど開かれ、アーク溶接の部でいわき市常磐上湯長谷町梅ケ平四六、日星製作所勤務矢萩勝男さん（三）が県知事賞を受賞した。いわき市から県チャンピオンが誕生したのは昨年に続き二度目。

同競技大会は去る六月県内四地区に分かれ、アーク・半自動の二部門に百十三人（うちいわき関係三十七人）が参加して開かれた。矢萩さんはキャリア八年の若手で、来年には上位入賞者六人の最右翼として東北大会に出場する。

市内の他の入賞者は次の通り。

▽いわき市長賞＝菅野孝吉（山登機械工業）▽いわき商工会議所会頭賞＝渡辺宏（常磐製作所）▽産報出版社長賞＝尾崎勝美（日星製作所）▽いわき地区鉄工業協同組合理事長賞＝新妻武夫（会川鉄工）▽日本溶接協会県支部長賞＝半沢登治（日星製作所）藤原充実（三和工業）片山幸男（同）藤原市郎（常磐製作所）安藤行雄（同）木立国康（平工製作所）鈴木郁生（新栄工業）奥山俊寛（東北鉄骨）



小名浜魚市場前の修築工事
来年一月までに完工

県は七千五百四十万円を投じ小名浜魚市場西側突堤の修築工事をはじめた。五洋建設が請け負ったもので、鋼管クイを打ち込みその上に幅員十㍍の桟橋をつくるもの。これが整備されると漁港区の利用が便利になる。工期は来年一月十一日までとなっている。

【はじまった小名浜港の修築工事】

勤労者写真展応募規定

市内の勤労者が、余暇を利用して撮った作品を一堂に集め発表する第二十一回いわき地方勤労者写真展は、県いわき商工労政事務所、労政協会いわき支部主催、本社など後援で十一月十九、二十日大黒屋デパート六階ホールで開かれるが、その応募規定がこのほど決まった。

題材は自由だが、未発表のものに限る。サイズは白黒及びカラーで四つ切り。一人五点まで出品できる。希望者は作品と参加料五百円を添えて十月二十五日まで、同商工労政事務所に提出するとよい。

なお、優秀作品を決める審査を行い、特選、準特選各一点、入選五点、佳作十点を選び、特選に選ばれると県の展示会に出品され、さらに全国展もある。

欧州の道でペダルを踏む
若人の翼の田中さん

福島県若人の翼の一行は四日に出発するが、サイクリング部門からただ一人参加する、いわき市小名浜南君ケ塚町九ノ一六、大工田中良夫さん（三）の壮行会がこのほど、同市小名浜字上神明町、加藤輪業店で開かれ、会員から激励を受けた。

田中さんは小名浜サイクリングクラブの会員で、「ヨーロッパの道路でペダルを踏むのが夢でした。自由時間が二日ほどあるので、存分にサイクリングを楽しんできたい」と顔をほころばせながら、抱負を話していた。

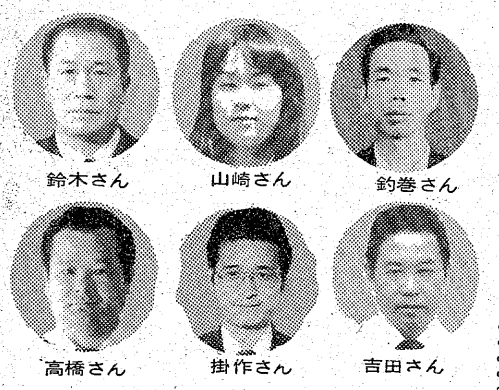
あす古鍛冶　高齢者学級　いわき市平字古鍛冶町の第四回古鍛冶高齢者学級は二日午前十時から、第二区区民会館で開く。今月は民踊教室で講師は村野操先生。

玉露でコイ釣り大会　いわき市泉町玉露（泉中東わき）玉露池コイ釣り大会は四日、午前六時抽せん、同六時十分から午後四時まで開く。検査は正午。まこい三百㌘、ひごい百五㌘を放流、サオは二間半二本。会費は昼食付き三千円。入賞は一～十位。

汐留子供を守る会が交通遺児に基金　小名浜・汐留子供を守る会（志賀申一会長）はこのほど、市社会福祉協議会に「交通遺児に贈って下さい」と現金二万円を寄託した。この金は同会が先ごろ子供盆踊り大会を開いた時に集めた寄付金の一部。

くらし随筆
執筆者が交代

第71回の「くらし随筆」の執筆陣です。9月から11月まで健筆をふるっていただきます。ご愛読下さい。


鈴木さん　山崎さん　釣巻さん
高橋さん　掛作さん　吉田さん

（月曜日）鈴木　守＝団体役員・四賞磐
（火曜日）山崎　尚＝家事手伝い・平
（水曜日）釣巻　敏晴＝印刷所経営・内郷
（木曜日）高橋謙一郎＝力行会・内郷
（金曜日）掛作　雅臣＝団体職員・小名浜
（土曜日）吉田　隆＝東北電力・植田

いわき民報社

くらし随筆
思いつくまま

高橋謙一郎

今月から三カ月間、本欄の担当を仰せ付かったが、昔から筆不精の権化みたいなもので、随筆のたぐいはおろか、書かねばならぬ便りまで無精をして多くの友人、知人に無礼千万を重ねてきているので、ここらでひとつ思い切ってがんばってみるかなぁと、おこがましく引き受けた次第。

◇

「随筆」などというものは、元来心身ともに枯れはみ暇をもてあましている御仁が書くものと思い込んでいたので、改めて辞書をひいてみたところ「思いつくままに、見聞感想などをしるした文章」とある。これなら私にもなんとかなりそうだと思い直し、仕事の関係で旅行に出かけることが多い東南アジア諸国を、自分なりの目で見た見聞録を、近ごろのベストセラーになぞらえて「新東洋事情」とでも銘打って織り交ぜながら「思いつくまま」書き出すことにした。

近年海外に出かけて痛切に感ずることは、「円の強さ」と海外旅行の大衆化の現象である。日常生活においては、我が国経済のガンといわれる流通機構にろ過されて、我々は円の強さの恩恵に浴しているとの実感はないが、海外に出かける際には空港の銀行に旅券を持参すれば、確実に安くなった外貨を手にすることができるのである。さらに外国において日本円の評判はすこぶる良く、買い物の際には円を欲しがられるのが現状である。

◇

他方、旅行の大衆化現象も顕著で、かつての温泉一泊旅行の延長の観があり、高度な知識を修めている現地のガイドも何やら職種がえの体である。徒党を組んで札びらを切って歩く同胞を見るにつけ、平家物語冒頭の「驕（おご）れる者…」を思い起こされる。

（力行会・内郷）

タカオはコーヒーが自慢です　タカオ　平駅前不二屋ビル電23－7727

「きむらえんの」「抹茶・玉露・せん茶」　茶の木村園　本店／いわき市平・五色町　電七四－五七〇四　支店／平駅前白銀町大通り　電七四－六一一一

トップフィール　フランス　可愛さは、ちょっぴりセクシー。
より軽く、より薄く、よりソフトにというフランス・ファンデーションから生まれたレーシーな表現――。
クンゼショップ・チャーム　平・五色町バス停前☎74－8748

③　★午後2時まで　お座敷開放　お気軽にご昼食　おそばもどうぞ
のれん＋新鮮＋誠意　割烹　一平
専用駐車場増設　小名浜／電(54)3311代

花中閑あり　◆大小宴会承ります　すきやき　割烹　石川亭　平・銀座通り　☎(74)二〇四三

サラリーローン　電話担保融資　ローンズ　サンヨー　☎(74)4482

事故ゼロの日に

駐車場なくウロウロいらいら

平職安前で5重衝突

職探しに来た〝若葉マーク〟

○…「交通事故ゼロの日」の一日、いわき市平字寺町三地内の市役所…○
○…前市道交差点で五重衝突事故が発生、道行く市民を驚かせた。…○

同日午前十一時すぎ、同交差点を6号国道方面に向け左折した同市四倉町字六丁目二三二、無職木村勝弘(二〇)運転の普通乗用車が、信号待ちのため停車していた同市勿来町窪田道山四四ノ二、勿来営林署員佐藤卓造さん(三〇)運転の普通ライトバンに衝突。はずみで木村の車は歩道に乗り上げ、近くの福島地方法務局平支局前に駐車してあった普通乗用車＝同市小名浜下神白字鎗腰三一、会社員柳沼幸作さん(三六)所有＝に追突して止まった。

この事故で、佐藤さんの後ろの軽乗用車と柳沼さんの隣に駐車してあった原付きバイク、その隣の普通乗用車の合わせて六台が衝突。さいわい、佐藤さんの車の助手席に乗っていた同市植田町小名田一三、同営林署員井川虎雄さん(三〇)がヒザを打った程度で、ケガ人はなかった。

いわき中央署は木村を道路交通法違反（交差点内の安全通行義務違反）で検挙するとともに、原因を調べているが、木村は「スピードはそれほど出ていない。交換したばかりのタイヤが滑りやすく、ハンドルを取られた」と話している。

【五重衝突事故の現場。歩道に乗り上げているのが木村の運転していた車】

木村は、今年三月に運転免許を取ったばかり。この日は、妻(三〇)を乗せ、平職業安定所へ職を探しに来た。しかし駐車場がなく、あきらめて帰ろうとしたものの、急に思い直してハンドルを左に切ったところ、スピードが出ていたため曲がり切れず、佐藤さんの車にぶつかった。

高校生が飲酒暴れる

夏休みの最終日に醜態

高校生の夏休み最後の三十一日午前、いわき市四倉町、県立四倉高校（高木厳校長、生徒数九百七十七人）の生徒が酒に酔って同校に押しかけ、事務室の窓ガラスを壊して乱暴、学校からの通報で駆けつけたいわき中央署に保護。

同校の話によると、この生徒は同校二年A(一六)。Aはこの日朝から家族のいない自宅で一人でビールを飲んでいた。午前十一時ごろ、友人の同高生二人が遊びに来てAと雑談しているうち、近所の人から「高校生が酒を飲んでいる」と学校に通報があったため、生徒指導の先生二人がAの家に行き、飲むのをやめるよう説得、しらふの友人二人にはAを介抱するよう言って学校に戻った。

ところが、Aは正午ごろ、一人で学校に来て「面白くない」とわめきながら、事務室の窓ガラス二枚を蹴り割ったため、職員五、六人で取り押え、保健室で休ませようとしたが、手がつけられず、同署四倉派出所に通報。駆けつけた同派出所員にも抵抗したため、同署に通報し保護された。

高木校長は「パトカーを呼ぶかどうかずいぶん迷ったが、このまま放っておいて他の家に行って人を傷つけたら大変だと思い通報した。非常に申しわけない」と話している。

交通事故

	発生	死者	傷者
いわき中央署	1	0	1
〃東署	0	0	0
〃南署	0	0	0
今年の累計	1,072	0	1
	21	0	0
	2,449	0	1

（31日・県警交通企画課調べ）

ガス爆発、住居全焼

同居人が火傷入院

滝尻

三十一日午後十一時五十分ごろ、いわき市泉町滝尻字六枚内七七ノ二、スナック経営加藤勢津子さん(三心)の台所でガス爆発があり、木造平屋建て一棟四十九・五平方㍍を全焼、十五分後に消し止めた。

加藤さんは小名浜にある店に出て留守で、家にいた同店の工員小野年一さん(三七)は全身火傷で石井医院にかつぎ込まれたが三週間のケガ。損害は約九百万円（東署調べ）。

いわき東署は十日午前八時半から現場検証を行ったが、火事の原因は台所のコンロからプロパンガスが漏れ、これに火がついたものらしい。ただ、事故かどうか、小野さんの回復を待って事情を聴く。

付近は軒を接する密集住宅街だが、加藤さん宅がはずれにあり、隣家と反対側が台所だったので、延焼を防ぐことが出来た。

飲酒運転〝ほう助〟で2人検挙

四倉の衝突死の同乗者

いわき中央署は三十日夜、いわき市四倉町上仁井田の6号国道で発生した酒酔い運転による死亡事故で、死亡した同町玉山字宮ノ脇一九、土工佐藤一二さん(四四)運転のライトバンに同乗していた同市四倉町字東四丁目四八、会社員鈴木要一(三七)と同町長友字古屋敷一、土工古市邦夫(四六)を酒酔い運転ほう助の疑いで近く検挙する。

同署の調べによると、佐藤さんは仲間五人とともに、双葉郡富岡町・東京電力大熊原子力発電所の工事現場で仕事を終えたあと、車を走らせながらビール四本、日本酒一・八㍑（一升）を飲んだが、「飲み足りない」と鈴木の家に上がりこみ、酒を飲まない仲間の一人、同町玉山のAさんが「送って行く」と言っていたにもかかわらず、鈴木らは佐藤さんと三人で抜け出し、同町の飲み屋で酒を飲み、この事故を起こした。

同署では、佐藤さんが車を運転することは「ほう助」の疑いが濃いとして検挙に踏み切ることにしたもの。

市、一般事務職は32倍

上級職の願書締め切る

いわき市は三十一日、五十三年度の上級職採用試験の願書受付を締め切った。応募者は採用予定人員十六人に対し四百十八人。昨年には遠く及ばなかったものの、競争率二十六・一倍と相変わらずの狭き門だった。

内訳は一般事務職が採用十一人のところ、三十二・一倍にあたる三百五十三人。技術職が土木四人に対し八・五倍の三十四人。一人しか採用しない化学には三十一人が集まった。昨年は全体で三十二・七倍の競争率となり、最終的には採用十五人のワクをめぐって四百一人が受験した（競争率二十六・七倍）。

市職員課の話によると、今年は各自治体ともに昨年より応募者が減っており、異常なお役所人気にも一段落ついたようだ。しかし、民間の就職戦線が好転したわけでもなく、募集時期が昨年の十月より二カ月早かったことがこれに関係しているのかもしれないとしている。第一次試験は十月二日、第二次試験は十一月中旬の予定。

3人で違反27件も

暴走族メモから追跡検挙

いわき中央署は先週の土曜深夜、「暴走族封じ込め作戦」第二弾として、県南方部を拠点とする暴走族「東京ジェロニモ」と「暗黒同盟」の取り締まりを行い、道路交通法違反で四十一件、四人を検挙したが、三十一日までに車のナンバーから事後捜査をした結果、新たに同法違反で二十七件、三人を検挙した。

これは二十八日午前二時二十一分からわずか三分間に、久之浜から内郷方面に向け6号国道を暴走した際、いわき市平字五色町交差点4長橋交差点の約一㌔区間の赤信号を無視し、暴走したのを同署員が車体ナンバーをメモしておいたことでわかったもの。

内訳は速度違反三件、信号無視二十六件で、一人で五十㌔の速度違反、十一回の信号無視をした者もいた。

南署の暑中げいこ成績

柔道鈴木、剣道木村優勝

いわき南署の暑中げいこ納会は三十一日午後一時から、同署二階で柔道、剣道の二種目に分かれて行い、柔道で鈴木淳平巡査、剣道木村保巡査長がそれぞれ優勝した。

暑中げいこは二十五日から毎日午後、同署で汗びっしりになるまで繰り広げられていた。

成績は次の通り。

▽柔道①外勤係・鈴木淳平巡査②同・猪俣三夫巡査③捜査係・横山荘次巡査

▽剣道①上遠野駐在所・木村保巡査長②外勤係・朝倉勝巡査③同・林光政巡査

時まで、同支所で健康相談を受け付ける。

常磐で結核検診　いわき市常磐支所は二日午前九時半から午後三時半まで、同支所で。

〝磐城〟のみの市

3・4日お買い物道路

第四十七回磐城名物、大のみの市は三、四の二日間、小名浜ショッピングセンター、小名浜名店街の共催、お買い物道路で開かれる。

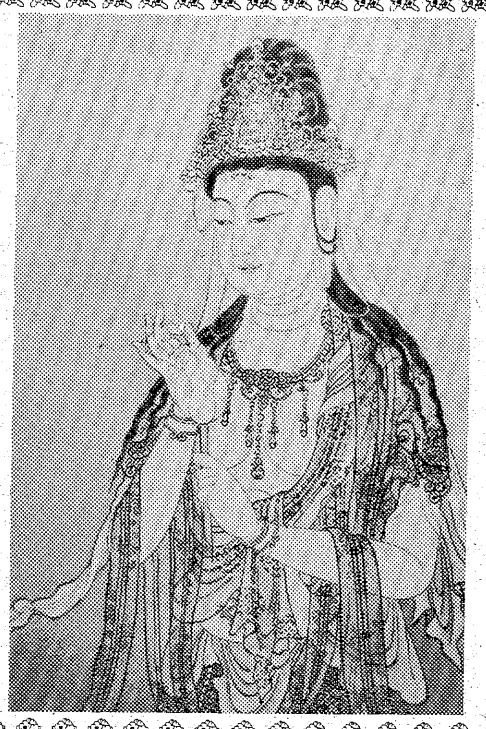
美健サロン平勉強会開催ご案内（入場無料）

マーシーセブン生みの親・血液循環療法の権威勝見数見先生講演
○マーシーセブンと東洋医学　○慢性病・成人病を克服する法
○好転反応（組織反応）について
▣勝見先生と対話しよう（質疑応答）▣映画『美健の奉仕と繁栄』
▣マーシーセブン愛用者の体験発表（健康を回復した喜びを発表）
日　時　九月三日（土）十二時半より四時迄　十時より十二時まで御来場の方へマーシー健康器による奉仕を致します。
会　場　平市民会館第一会議室（大黒屋バス停より歩いて五分）
★マーシー健康法の新しい波が関東東北一円にひろがっています
福島にも美健サロンが続々と誕生、健康奉仕の善意の輪が燃えひろがっています。
▣主催　美健関東東北協力会
▣協力　平美健サロン
平・六町目　電(74)四七九七

しゃくなげ

古小高信吉 仏画展

昔より仏画は霊拝物の対象として常に法楽の供養として手向けられて参りました。
腐態した社会を浄化し、正常な人間を造り上げた貴重な文化財として今日まで受け継がれており、国宝としてその数もたくさん残されております。是非御高覧下さい。



古小高信吉　佛心

昭和38年陽山寺住職石井考明先生の指示を受く
陽山寺住職・石井考明先生（相馬郡鹿島町）

仏画歴45年
仏画国宝70%復元した仏画界の巨匠　官原柳僊画伯の高弟僧界では日本一広く海外数カ国に戦没慰霊の供養に日本仏教会を代表して導師を勤めた名僧（中国、タイワン、インド、ネパール、サイパン島）に観音仏の名画を寄贈、45年間仏画歴に仏弟子として唯一人許され、禅の修業と古典密教仏画の秘技の仏受さる

41年
宗教法人みちのく聖観世音教会の専門仏画家として現在に至る

と　き◆9月2日㈮→5日㈪
ところ◆5階大催し会場

展示会連絡所
仏弟子
古小高信吉
いわき市小名浜君ケ塚町17―2
☎(54)1631

大黒屋は心と心のふれあいを大切にします
大黒屋
普段の利益を図る店
平・中町(15)23―1111大代表

しゃくなげ

会と催し

2日

【平市民会館】▽福島県社会福祉大会（9時）▽舞踊りハーサル（13時）

【磐城体育センター】▽生け花サークル、運転免許証更新時講習会（10時）▽お琴サークル（13時）▽手あみ教室（17時）▽ききょう会（18時）▽児童劇団「ポポ」（18時30分）

【常磐公民館】▽関船大学（9時）▽太陽商事研修会（10時）▽民踊サークル（13時）▽尺八サークル、VYS例会、料理教室、油絵サークル（18時）

【じゃくなげ会館】▽大黒屋友の会ネクタイ教室（10時30分）

【文化センター】▽福島県社会福祉大会、アートフラワー講習会（9時）▽平喜多流謡曲例会、紙人形講習会、卓球教室（13時）▽合唱団えくぼ例会、市民ギャラリー実技セミナー、いわき都市建築研究会、平職安謡曲愛好会例会、青年ゼミナール、いわきフォークダンス協会例会、夕やけ会例会（18時）

市況

魚類

【小名浜港】巻網船十三カ統八百九十一ケン　小舟七十六隻〇・三ケン▼イワシ　八十九万一千キロ　四六・一―三〇・一▼スズキ　百五十二キロ　二〇〇〇―七〇〇▼アワビ　百五十八キロ　五五〇〇―五四〇〇

【江名港】水揚げなし

【中之作港】巻網船二カ統一百十ケン　一本釣船一隻十二・七ケン▼イワシ　二十一万キロ　四〇―三三▼小小ガツオ　二三五―二三五

野菜

▼白菜一〇〇―一八〇▼ニンジン一一〇―三〇▼ゴボウ三〇〇―七〇▼玉ネギ一二〇―六〇▼キュウリ一五〇―三〇▼ナス二五〇―一〇〇▼キャベツ一〇〇―五〇▼サツマイモ一三〇―五〇▼ナガイモ六〇〇―四〇〇▼ジャガイモ九〇―二〇▼サトイモ三〇〇―一〇〇▼カボチャ八〇―二〇▼トマト一五〇―三〇▼ピーマン六〇―三〇▼モヤシ八〇▼シイタケ五〇〇―三〇〇▼根ショウガ一〇〇〇―一〇〇▼ミョウガ三〇〇―二〇〇（以上キロ）▼ホウレン草一五〇―一二〇▼菜類七〇―四〇▼ネギ一三〇―三〇▼ニラ三〇―一五▼葉ショウガ一〇〇―六五▼春菊七〇―六〇（以上束）▼大根一〇〇―二〇（本）▼ナメコ一四〇―一〇〇（袋）▼玉子一八―一五（コ）

果物

▼リンゴ三〇〇―五〇▼ブドウ三七五―二二五▼モモ二八〇―二〇〇▼夏ミカン八〇〇（以上キロ）（丸平青果市場調べ）

※お断り＝株式・前場は2面に。

みんぽう映画案内

※【平】

☆ひかり座（五・三〇）狼たちの影（七・〇〇）ザ・ディープ（↓2日）

☆聚楽館（五・三五）ピンク・パンサー3（七・二〇）ロッキー（長期上映）

☆アポロ座（六・一〇）季節風（七・四〇）男はつらいよ・寅次郎と殿様（長期上映）

☆平東宝（六・〇五）獄門島（長期上映）

☆平東映（六・四六）サーキットの狼（八・一三）トラック野郎・度胸一番星（↓2日　翌朝四・三五まで）

☆名画座（五・四六）トルコ天国・日本縦断（六・四七）官能女体責め（七・五〇）実録不良少女・姦（↓6日）

☆平ロマン劇場（五・五四）バニシング（七・三〇）ゲシュタポナチ収容所（↓13日）

☆東映パラス（七・一五）性道男一代（八・一六）猟奇薔薇奴隷（九・一六）好色産婦人科医の告白（↓2日　翌朝四・二七まで）

※【常磐】

☆三函座　濡れて立ち　姦通巡査　女子大生肉体入学式（↓6日）

※【小名浜】

☆国際　獣色乱行　ハードアブノーマル　スペシャル・キャンディ（↓6日）

☆磐城座　男はつらいよ・寅次郎と殿様　陰獣（↓14日）

☆金星座　真赤な青春・ビューティ・ペア　トラック野郎・度胸一番星（↓14日）

☆銀星座　パニックイン・スタジアム　テンタクルズ（↓16日）

※【植田】

☆うえだ館　真夜中の恐怖　のけぞり（↓10日）

☆中央館　疫病夜行列車　禁じられた性戯　バイバン性合戦（↓6日）

☆菊多館　男はつらいよ・寅次郎と殿様　トラック野郎・度胸一番星（↓6日）

いわき民報 家屋案内広告

高級マンション　2DK・バストイレ付き・9月10日完成▽場所＝明治団地入り口▽連絡先＝電㉑二五五一代理

新築　高級アパート▽六畳四畳半DK四畳半▽バス水洗トイレ付▽駐車可▽平・月見町エヌハイツ▽連絡先＝電㉓四四六五

アパート　イレ日照環境良▽場所＝平・道匠小路（磐城高校入口）▽連絡先＝電㉖四七〇四夜

貸家　▽六畳四畳半▽玄関台所ガスぶろ庭付▽駐車可▽場所＝いわき短大正門斜向▽連絡先＝電㉔四七六八

貸家　一戸建▽六畳四畳半▽台所ガスぶろトイレ付き▽駐車可▽日照良▽場所＝平橋付近▽連絡先＝電㉔四八一四

高級　アパート▽新築▽六畳二間、ガスぶろ、水洗トイレ付き▽駐車場あり▽日当環境良▽鹿島台ハイツ　▽電㉒五三四五

貸家　一戸建（2戸）▽六畳六畳四畳半四畳半▽ふろ付▽駐車可▽日照良▽場所＝六人町13▽賃3万▽電㉔六五五九社宅希望

高級　アパート▽六畳、四畳半▽台所バス水洗トイレ付▽駐車可▽場所＝平・東町▽連絡先＝電㉒一〇〇五

新築　アパート▽六畳六畳バストイレ付ベランダ駐車場有▽日照環境良▽場所＝内郷御台境高萩ボデ隣▽連絡電㉓一九〇六

貸家　一戸建▽六畳、四畳半、イレ付▽駐車可▽場所＝常磐下船尾町▽連絡先＝電㊹二六〇〇

新築　マンション▽3DK・2DK・1LDK▽場所＝内郷・平寄り▽連絡先＝電㉒三〇五九

高級　アパート▽六畳、四畳半▽台所（四畳半）バス水洗トイレ付▽駐車可▽場所＝内郷内町▽連絡先＝電㉘三五八九

新築　アパート▽六畳、六畳、台所（四畳半）バス水洗トイレ付▽駐車可▽場所＝八ツ坂団地▽連絡先＝電㉒五三八一

貸店　舗▽33平方㍍（10坪）▽飲食店向き▽賃相談に応ず▽場所＝湯本町八仙（フジコシ近く）▽連絡先＝電㊸六一二八

新築　アパート▽六畳、四畳半台所（四畳半）バス水洗トイレ付▽駐車可▽場所＝明治団地▽連絡先＝電㉒五三八一

貸家　一戸建▽六畳六畳四畳半▽ふろ付ガス車庫完▽高坂一丁目（高坂団地診療所近）▽電㉖三五九昼・㉞七二九四夜8時後

貸マンション　DK・駐車場有▽日照良閑静▽一小一中学区内▽場所＝平合同庁舎近く　▽電㉓九一八二

高級下宿求む
▷1カ月のうち1週間位
▷家庭的雰囲気のある閑静な下宿を望む
●連絡＝内郷御台境町新町前
株式会社 河内屋
電23―4121（工藤）

売家

◆売家
鉄骨木造住宅132平方㍍（40坪）鉄骨倉庫2棟　事務所192平方㍍（60坪）
宅地287平方㍍（87坪）付　（平谷川瀬字堂ノ入鹿島街道沿い競輪場近し
◆連絡先
いわき市平字南町66（井上）電㉒3131

雑件

金融　で相談に応じます　いわき市平字鎌田町七五　電㉓〇六一一　『日之出商会』

募集

バーテン　見習▽ウエートレス（パート可）募集委細面談保元　駅前『市川　喫茶部』三九二二・㉓二九一九

お困りの方
―正確・迅速・安心―
■対人関係・結婚・採用人事素行・浮気
■調査は極秘
■連絡時間　午前9：00～午後5：30
いわき情報・調査局
TEL（23）8184（代）

生徒募集
秋のファッションを自分の手で創ってみませんか？いつでも受講できます。
ホーム洋裁スクール
電㉑1185※受講日外㉒4032
平字大町21（小宅商店裏）

募集
◆バーテン　3名
☆見習
☆給与　10万以上
☆まじめな方希望
ブルーライト
TEL・74―3110（昼）
74―5218（夜）

募集
◆大型運転者　3名
◆普通運転者　2名
◆女子事務員　1名
○委細面談
丸伊商運 有限会社
江名字走出163の5　電㊺7651

奥様社員募集
☆職種　健康カウンセラー
☆待遇　5万円＋1万円（皆勤）
☆施設　保育所完備（子供2人まで無料）
☆年齢　25歳～45歳まで
☆委細面談　☆面接随時
アダム商事 いわき支社
平字鎌田町40　☎21―4338

急募
主任配管工　5名
・高給優遇　・委細面談
いわき市上下水道公認店
冷暖房給排水衛生浄化槽設計施行
石城設備株式会社
平中山字諏訪下71電㉑4661代

急募
男子店員　若干名
18～23歳位まで
普通免許所有者
委細面談
女子お手伝いさん　若干名
ヒサヤカメラ店
常磐湯本町三函　電㊷2735

ウエートレス　募集▽若干名各種保険完備他委細面談▽下好間『ニューアロー』▽連絡先＝電㊱四〇〇五

配達　一名普通免許所有者▽調理一名見習一名募集▽年齢50歳位迄高給優遇委細面談▽平下神谷『つがる食堂』電㉞七二一一

急募　調理師・見習3名（男女）優遇します▽各種保完40歳まで明朗な方▽委細面談どさん子大将好間店電㊱二九四四

調理　師見習一名▽店員一名（各々住込）▽年齢20～23歳▽連絡先＝郊外レストラン天宝（勿来駅近く）電勿来⑤四五六七

募集
●看護婦
●准看護婦　数名
委細面談　履歴書持参
松尾病院
平北白土字愛谷町15
☎㉔4421～3

社員募集
職種　営業幹部　2名
営業社員　6名
業務社員　2名
待遇　月収15万～25万（職種により異なる）
勤務　午前9時～午後5時
面接日　9月2日・3日
名糖コーヒー自販機　ジャマイカンコーヒー自販機及び中味商品の東北発売元
東邦冷機株式会社
いわき営業所
いわき市平字正内町77
TEL　22―4246

社員緊急募集
◆営業員　若干名
○年齢・資格　二十歳以上四十歳まで普通自動車免許証所有者（一年以上）
○勤務地および時間　あさ川製菓（株）内郷工場
午前七時より午後四時まで
午前八時より午後五時まで
○給与　八八、〇〇〇円より九〇、〇〇〇円
◆申込先　平職業安定所又は平四町目店・内郷工場総務課へ
あさ川製菓株式会社
平支店　いわき市平・四町目一五　☎㉔五七五五
内郷工場　いわき市内郷宮町宮沢六一　☎㉖二六〇二（代）

常交グループで働いてみませんか
女子社員募集
楽しくお勤めできるお店です。
□職　種／ウエートレス
□給　与／当社規定により高給優遇
□賞　与／年2回（7月・12月）
□昇　給／年1回（4月）
□交通費／支給
□社会保険完備
□委細面談・履歴書持参
□お問い合わせ先
スリージェイ平店☎21―2450
常磐交通事業課☎23―1151
喫茶食事 スリージェイ平店
平・菱川町（大駐車場完備）☎23―4983

麗人を求む
（アルバイト歓迎）
☆年齢25歳まで・委細面談
☆午後7時、8時、9時出勤も可
高級クラブ 薊（あざみ）
平・仲田町　電㉓1029昼㊷2516

増築につき急募
●コック
●コック見習（18歳以上）　若干名
・真面目で健康な方　委細面談
郊外レストラン ロッキー
常磐ハワイアンセンター通り
電／店㊸6815・自宅㊸3807

募集　ウエートレス・社保完アルバイト午後5時～9時平字三町目ステーキハウスキャッスル牧場▽連絡先＝電㉓六六〇七

急募　配管技工士及び見習若干名▽年齢20～40歳▽諸保険有り▽委細面談▽場所＝湯本町傾城▽連絡電㊷四六二八・沼里

店舗付売家
好間地区
土地336平方㍍（102坪）＝借地
家　店舗52平方㍍（16坪）2階建
49号線沿い　価格850万　仲介

地
常磐上ノ台団地
250平方㍍（76坪）
3・3平方㍍5万5千
住宅地最適　仲介

売地
常磐関船地区
264平方㍍（80坪）
3・3平方㍍6万5千
即建築可能　仲介

貸家いろいろあります
福島県知事(1)832号
総合不動産商社
宝土地開発
小名浜アパートサービス
小名浜二小前　☎92―5008

不動産売買 金融
分譲地
川前駅前
住宅地最高
14区画
※必要なだけ分割可
価格面談
福島県知事免許(3)第204号
大竹不動産有限会社
平・七軒町　電74―4757　23―8105

躍進を続けるサービスグループ平A館・B館に続き小名浜店・原町店出店のため大募集!!

サービスレディーさん大募集
皆さんが安定した高収入と楽しくお勤め出来る店
面接日よりオープンまで
六、〇〇〇保証
日給最低保証
七、〇〇〇円
（月に一日有給休暇有）
永久保証五、〇〇〇円
未経験者大歓迎　○専門指導員が親切丁寧指導
○日払い四、〇〇〇円
○18歳以上35歳まで
○新調ドレス毎週支給
○お給料日毎週土曜日支給
○独身寮母子寮託児所完備
○帰りは必ずお送りします
男子営業幹部募集
⊙妻帯初任給（固定）
二三〇、〇〇〇円
⊙独身初任給（固定）
一九五、〇〇〇円
○年齢22歳～35歳まで

レジさん募集
○勤務時間
午後5時～11時30分
○給与
八〇、〇〇〇～九〇、〇〇〇円

保母さん募集
○勤務時間
午後5時～12時
○給与
七五、〇〇〇～八〇、〇〇〇円
⊙面接時間
午後1時～12時
⊙場所
・A館＝平字白銀町29番地柳内ビル3F　☎㉑四一七二
・B館＝平字田町19番地平ミュージックビル1F　☎㉒二九〇五
・小名浜店＝小名浜字上町31番地　☎㊹七九一六
大衆キャバレーチェーンサービスグループ 勝川企業
平・中町一ノ一
電話（〇一四六）二一―一三三四～六

社員募集
■現金卸部員　若干名
■配送員　若干名
●普通免許所持者
●経験不問
●日曜・祝日休み
●給与その他詳細は面談の上　履歴書持参下さい
株式会社 河内屋
いわき市内郷御台境町新町前17の6　☎23―4121（代）

免許番号建設大臣（1）第1962号
建設業県知事（特―49）第2825号
東北土地開発株式会社
いわき支店　平・白銀町
☎23―1188・1189・2677

売地
鹿島町　324平方㍍　即建可
米田　（98坪）
3.3平方㍍　5.5万
南面道路・住宅抜群　仲介

売地
小名浜一小徒歩5分
344平方㍍　3.3平方㍍　6.3万
（104坪）
閑静住宅地　見晴らし最高　仲介

土地付家屋　平谷川瀬
土地185平方㍍（56坪）　総額
建物125平方㍍（38坪）　1,350万
住宅最高

福島県知事免許（1）第886号
今日は磐商太田です
いわき市小名浜　電㊹9427・9428

売地　小名浜大原　事務所スーパー向
660平方㍍（200坪）
3.3平方㍍　8万　仲介

貸地　鹿島町久保　3区画
232平方㍍（70坪）から
地代3.3平方㍍　年1,200円
道路水道排水完備　仲介

貸家　泉町滝尻　新築1戸建
6畳　6畳　4畳半　バス水洗トイレ
バス停近　賃3万　仲介

免許番号　福島県知事（1）489号
常洋商事株式会社
いわき市内郷綴町榎下　電㉖1001

■建売　内郷御台境町鶴巻　土地一六五平方㍍（50坪）建物六一平方㍍（18・5坪）　総額八〇一万円　社有

■土地付建売　内郷ヘルスセンター前　土地二三一・四平方㍍（70坪）建物木造二階建七六・〇三平方㍍（23坪）　価格一、五五五万円　仲介

■建売　内郷御厩町天上田　土地一八一・八平方㍍（55坪）建物六六・二平方㍍（20坪）　価格九七五万円　仲介

■売地　内郷高坂町立野　宅地三四三・九平方㍍（104坪）　三・三平方㍍五万　仲介

高級土地付分譲住宅
東急ニュータウン若葉台地内
土地　241.66平方㍍（73坪）
建物　80.16平方㍍（24.25坪）
このほか同地内3棟建築中
郷ケ丘団地
①土地　221.99平方㍍（67.15坪）
建物　84.6平方㍍（25.6坪）
②土地　222平方㍍（67.18坪）
建物　83.6平方㍍（25.3坪）
③土地　222.1平方㍍（67.19坪）
建物　86.2平方㍍（26.1坪）
代理
福島県知事（1）第1118号
髙島不動産
郷ケ丘1丁目　髙島屋グループ2F
☎22―3743

古本・書画・骨とう
古いものなんでも買い入れ
・お電話くだされば当方からお伺いします
白銀書房
平駅前　白銀通り　電㉔二八四〇

スナック華屋木
平・田町
☎㉒二九三二